通商書局

新到各貨

真友卅一期 二角
鋼條血線 八角
秋與火 二角
新的光明星 六角
我們的戀愛信 四角
西冷樵明 四角五占
[illegible] 五角
[illegible] 六角
[illegible] 三角半
[illegible]的一夜 六角半
革命花 三角五占
[illegible]

通商書局啓
[illegible]七十二五號

中華民國十七年二月十三號 星期一 [illegible] 第一頁 戊辰年正月廿二日

第一萬三千五百五十二號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD

CHINESE DAILY NEWSPAPER

The Leading Chinese Daily Newspaper in the [illegible]

MONDAY 13th FEBRUARY 1928

Printed and Published by Lee Wan Sin & Chang Sih Fong.

Established 1880.

本報特別啓事

一◎成立年限 ◎本報成立於前清光緒七年十月十二日至今已四十八年

二◎宗旨 ◎本報宗旨注重實業教育

三◎總理 ◎陳仁巖

四◎編輯 ◎李煥燊 張辟方

五◎編輯發行所 ◎新嘉坡哥勞實得力十一號及十三號

六◎得律風 ◎一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisments and distributing of Newspapers Please ring up to the Managing Director Mr. Tan Jin Gam. Telephone No. 1164.

本報報費列左

一◎零售每份一角 二◎每月二元

三◎三個月六元 ◎六個月十二元

◎十二個月二十四元

▲廣告價目 [illegible]

◎注意

凡關於告白之排版派報之延誤等請即由電話一一大四號通告本報經理爲荷

新的書店出世！

聘請富有新商業知識的女店員數位招待十分周到

代	理
世界書局	創造社
北新書局	樸社
光華書局	真友公司
文明書店	三民公司

統辦商務印書館中華書局教科書籍新文化圖書小說雜誌各種文具學校用品發行

（附註）修理未竣[illegible]另日正式開幕

星加坡大馬路吉寧街口七十一號新的書店

The New Book Company 71 South Bridge Road Singapore

福安餅乾

本公司不惜重資：特由歐洲購辦最新式製餅機器：特聘專門名師：精製各種餅乾：對於原料之選擇：精益求精：因此製出之餅乾：均不特品質清潔：滋養豐富：且[illegible]可口：至於定價：亦格外低廉：貨真價實：[illegible]：[illegible]：不[illegible]

▲茲將各色餅乾價目列左

[illegible]

總代理[illegible]

新嘉坡[illegible]

乳問題！！！！！

母乳爲育兒之唯一聖品固人皆知之惟遇乳質薄弱或完全無乳則勢必另覓他法勒吐精代乳粉爲最完全之代乳品其滋補與消化一與人乳無異且此粉用法極便祇需滾水冲和即可故家有嬰孩而乏乳者舍勒吐精代乳粉而外別無良好之品也茲奉上郵票一角請將勒吐精代乳粉樣品一罐及育嬰指南一册寄至下列地址爲荷此致上海南京路八號英瑞煉乳公司台照

姓名地址

（女齊）

勒吐精代乳粉

各處藥房均有出售

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

寰球華名

是書編譯寰球都會大邑城鄉市鎮交通口岸島嶼港灣中國廿二行省南洋群島四千餘地各埠英對照閱者一目了然於查稽譯甚爲利便爲商界必需之品也

▲每册定價一元五角

石叻分廉售

大坡 會通商店

小坡 永吉安號

牛車水永成書局 官音書局

禮智 會豐商店

吉寧 廣衛生號

新巴刹 祥源金舖

水仙門 中華公司

發行 石叻大馬路八十七號 大世界公司

民國十六年十月

●治面部各症之對症靈藥

風行二十五年之鏡面散有移醜爲姣豔之效力

◉◉◉

主治——雀斑粉刺　瘰癧酒刺
　　　油光黑氣　汗斑炪容
　　　皮膚粗糙　面色暗晦

零料每盒五角　每打五元
躉料每盒二角半　二元半

南洋總經理　新嘉坡小坡大馬路四百零拾號　上海皮箱公司

上海永和實業社

▶月裡嫦娥牌牙粉◀

▲本牌牙粉的特色◉◉◉

吾們什麼要刷牙齒呢？因爲要保護牙齒的緣故、牙刷什麼要保護呢？因爲有那種害牙齒的東西，什麼是害牙齒的東西呢，就是殘餘食物所變化的什麼叫做乳酸呀！酒石酸呀！這一類的東西，用了牙齒什麼妙可除掉這種害牙齒的東西呢？因爲牙齒是一種溫和鹼性的藥品他能夠把乳酸呀！酒石酸呀！化合起來成一種不害牙齒的東西了、本牌牙粉與衆不同的地方就在這一點上有特別的好處購到品質的細潔清凉氣味的芬芳他對於皮膚的功用那就不必細說試用就知道了，請大家試用試用的了，

各埠洋貨號均有出售

南洋總經理　新嘉坡本仙門安誠公司

○養正學校招生

本校師範中學小學暨半日半夜各補習班半夜義學均招新生定期二月十一日上午九時半舉行第二次入學試驗有志求學者先期到校掛號聽候試驗可也再本校定期二月十三日上午八時開課　謹啟

民國十七年一月三十日　大門樓養正學校啟

評論

對於南北統一紀念日之感想（一新）

昨日爲武昌起義後，南北和議告成，清帝退位，宣布南北統一之紀念日。回憶當日南北兩方各派代表在上海議和時，幾致決裂；其後卒以妥協：民國遂告成立。然當時南方各領袖，未免過於讓步：致留今日之隱患。國內外輿論，多所非難。但此事已成陳迹，今亦不必具論：使民元以後，擁袁世凱之稱帝；張勳之復辟，以及曹錕之賄選，而主持政局者，能一概以民意爲依歸，俾政治納於正軌，則亦不致弄成今日之擾攘擾攘，一國之中，竟有兩政府之設立。雖目下北京政府，已歸末路，將來必爲國民政府所統一：殆可相信。然一觀國民政府之內容：則又意見紛歧：不能同心。試觀夫四次中央執監會議，雖能勉強開成，惟粵省方面：對於該會之決之案：表示概不承認。桂系人物，對於蔣氏：戚猶不釋：現在張發奎殘部，與唐生智殘部：雖被桂系軍隊逐出粵湘：然仍以贛浙爲軍隊之所：擴必有人收容：以擴充自己勢力：似可逆料矣：準此以觀：蔣桂兩系：恐難免有決裂之一日：則國人對於將來之統一，雖具無限之希望：但究不知實現在於何時也。噫：

一週時事彙誌（一）

▲中央全體會議

中央全體委員會，于二日晨十時開幕。會場在中央黨部：到者有蔣中正、蔡元培、李石曾、譚延闓、于右任、張靜江、李宗仁、何應欽、朱培德、何香凝、陳樹人、李烈鈞、柏文蔚、丁惟汾、邵元沖、褚民誼、王樂平、潘雲超、宋子文、王法勤、白雲梯、丁超五、郭春濤、朱霽青、繆斌、蔣亨頤、黃實、陳果夫、陳肇英：共卅九人：來賓有各機關代表二百餘人：十時三刻振鈴開會：照預定秩序行禮：于右任讀總理遺囑：蔣中正致開會詞：略謂今日可謂吾黨的新的開始，深望能將總理各種主張實現：第三次全代表會亦以次召集：此爲開會最大意義：衛戍列席委員：一致反對云云：禮畢：攝影：繼由到會中委卅九人、接續開談話會：推蔣介石主席：秘書長吳仲公報告：（一）關於剛自滬電邀即回南京出席：（二）各審查委員會：及各種軍事案：改組國民政府案：政治會議案：己審查完竣：惟黨務案尚未完畢：請於二日下午：繼續開會：次討論：一、二、三、正式會議：定上午九時至十二時：下午二時至五時爲開會時間：在中央全會期間：黨務政治各會議：均暫停止：二、審查黨務案委員會加推繆斌褚民誼爲委員：三、請中央全會起草宣言：推委員譚延闓、邵元沖、于右任、褚民誼、王樂平、丁惟汾起草宣言：四、各委員提案：請於二日全交秘書處編入中央會議事日程：由大會討論：五、組織外交討論委員會：推譚延闓于右任蔡元培、宋子文李石曾李烈鈞爲委員：由譚負責召集：二時散會：聞蔣中正主張以黃郛任外交部長：已內定：

三日繼續開會：戴季陶周佛剛由滬趕到列席：執行委員到者卅二人：監察委員到者八人：推譚延闓主席：報告議事日程：（一）遞補缺額委員案：（二）整理黨務根本計畫案（三）中央黨部改組案：（四）政治會議改組案：（五）國民政府改組案（六）軍事委員會改組案：（七）改革軍事系統案（八）改良軍隊政治工作案：主席請依次討論：第一案議決執委因跡共黨被開除黨籍者八人：爲譚平山、林祖涵：于樹德、吳玉章、楊匏安、惲代英、因附共有謀顛覆本黨者一人：爲彭澤民、已故者二人：爲李大釗、朱季恂：辭職者一人：爲徐謙：候補執委因跡共開除黨籍者四人、爲毛澤東、許甦魂：夏曦：韓麟符、附逆開除黨籍者一人：爲鄧演達：已故者一人爲路友于：停職者一人爲陳其瑗：應以候補執委八人補充：計遞補執委者：爲白雲梯、周啟剛、黃實、丁超五、何應欽：陳樹人、褚民誼：王樂平：陳嘉佑：朱霽青：又以候補執委資格列席者二人：爲繆斌陳肇英：監委因附共除籍者一人爲高語罕、候補監委除籍者一人爲江浩：停止職權者二人爲鄧演修謝者、候補監委應補一人：爲黃紹雄、均通過：接議第二案：原審查各委員因二日夜：他委員有新提案：自行撤回審查：報告改議第三案：就蔣介石丁惟汾陳果夫所提原案：修正通過：至一時暫休息用午膳：下午二時續議、除朱霽青宋子文因外、餘均列席：再復討論整理黨務根本計畫案：其中整飭黨紀法及訓練人才法二項：雖審查完竣、惟尚有三項未審查：至第四案：議決中央政治會議及各地政治分會：尚許存在、候第三次全國代表大會解決：惟現在之各政治分會祇許事管政務：不許管黨務、已設廣州武漢太原開封四處：祥屬粵：湘屬鄂：豫陝甘屬汴、綏察屬晉：其餘不屬分會者：由中央處理：政治會議條例：由常務委員會修正：又改組國民政府案：因問題太多：定四日、續商議：此外三案：未及討論：至五時乃散會：

本報專電

▲蔣馮在鄭州晤面

△閻錫山電甯再行北攻

△孫傳芳抵京連日會議

▲京綏奉軍集中大同

▲黃軍一部調往勦共

▲蔣馮二氏

△本報本日上海專電 ●蔣介石赴鄭晤馮

據日人方面消息：馮玉祥未赴徐州：現在鄭州：蔣介石于十一晚往鄭晤馮氏。

△本報本日上海專電 ●徐州以北有戰事

徐州以北：連日有戰事。

▲晉軍近訊

△本報本日上海專電 ●晉閻電甯再北攻

閻錫山電甯：報告再行北攻

△本報本日上海專電 ●奉軍現集中大同

京綏路之奉軍現集中大同。

▲河北近訊

△本報本日上海專電 ●正太路戰事甚烈

傳石家莊涿鹿間戰事甚烈。

△本報本日上海專電 ●京漢路將有大戰

外人軍事家察觀：河北京漢路不久將有大戰。

△本報本日上海專電 ●北京開軍事會議

孫傳芳抵京後：連日開軍事會議。

▲粵省近訊

△本報八日上海專電 ●黃軍一部赴海豐

黃紹雄軍一部赴海陸豐勦

▷文家宜者何用効如何◁

文家宜比於其他之酒尤爲佳妙每瓶量約有二磅餘之葡萄酒因其配有牛肉汁之故四十年來經一萬七千餘位之醫生介紹爲血虧神經衰弱病後初愈精神抑鬱外感風寒等症之聖藥無論病後情形如何而欲使其復元者捨此更無他求

文家宜乃優良之補血酒各商店藥房酒店均可購得

南洋獨家經理轄典目拉沙露父子有限公司

本公司在三州府註册

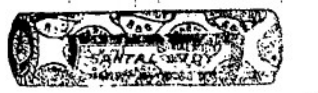
分設星洲檳城吉隆坡及怡保

Sole Agents SINGAPORE,

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD

(Incorporated in the Straits Settlements)

Singapore, Panang, Kuala Lumpur And Ipoh.



山得爾彌地

說山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最見發效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不讚之濁淋聖藥中國通商各口一概藥房亦無不樂爲代售以金況薪惟購藥者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不得名聯天下欲於每丸藥上有印(一)記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜啞若不間斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋傳勞動忌食性熱之物更忌房事

有可由代理各代買

緞吝偈及慶全公司

Obtainable At All Dealers

INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuau

Singapore.

民國十六年一月三日

我們購買日光肥皂時最初的念頭因爲就是日光肥皂一定優美的製者以一千金磅之代價担保其每條肥皂純潔品且製者維持其供給棕樹油之各大產地于世界上俾此肥皂得以享有富于天然清潔之能力永無混雜化學藥品以至損傷衣服且此皂潔淨而又耐洗于經濟上亦極省儉請主張購用日光肥皂品質完全潔淨也

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

特載

我們警告蔣中正同志的意義（二）（李勉成）

△擁護領袖＝擁護本黨之表示……

中央黨部給跨黨分子．附逆份子把持：兩三年間將本黨弄成四分五裂：差不多到了不可收拾的地步．現在蔣中正同志包庇跨黨附逆分子：請其開會支配黨國大事：必弄到本黨全爲共黨所吞併：全國變爲俄人的屬地而後止．我們又那能夠看着亡黨亡國而不救：這是我們警告蔣中正同志的第三點意義；

袁世凱召集籌安會：改元洪憲：蔡松坡先生到雲南起義：說：要爲中華民國國民爭人格：現在蔣同志要一意孤行：置委員意義於不顧：倘若全體黨員只知畏懼：祇知盡黨奉承：報上天天登着擁戴的電報：不知黨員人格何在 數十萬員 連一個義不帝秦的魯仲連的人都沒有：豈不令革命黨人的名譽爲之蒙辱．國民黨在中國革命所有的榮光史：豈不從此告終：爲國民黨員爭人格：爲保全本黨的光榮歷史而警醒 是不是我們目前所應做的事．這是我們警告蔣中正同志第四點意義：

有些同志已承認上述四點意義 但他們以爲通電警告．怕沒有什麼大效力：故主張審愼：但我們以爲祇有這種警告是能夠發生最大的效力和最合宜的辦法：總理北上主張開國民會議時：許多同志以爲段祺瑞和其他的軍閥必不答應 總理說如果有幾萬封人民團體催促開國民會議的電報拿去給段祺瑞看：不怕他不答應．後來主張開國民會議的電報如雪片的飛．各省軍閥都沒有法子 祇好承認總理的主張．我們相信如果有數千封的黨部警告蔣中正同志的電報打給蔣中正．並在報上發表．蔣中正同志無論如何不敢不服從多數黨部黨員的公意．這是我們警告蔣中正同志的第五點意義．

總之 我們對于蔣中正之警告．是我們眞正愛護蔣中正同志的表示 也即是我們眞正愛護本黨之表示：而且：我們一要眞正愛護本黨起見：凡對於任何一領袖：亦將採同樣之態度：

本埠新聞二

星洲鐵路新路線地段之規定

在星洲界內 有地一段 面積約一千畝吉：擬由武吉馳馬至丹戎巴葛建築鐵路之用 據憲報載稱 該地周圍一千三百二十尺．由武吉馳馬之測量路線爲：至近皇家船塢之現有鐵路線止云：

將提出議政局之刑法修改案

一九二七年所定刑法第十八條之規定．將有修改案提出於議政局．修改案中之一．將爲規定警察凡遇有實行刑事嫌疑者．可無拘票而逮捕之．

解散俱樂部

據憲報載稱：政府現已將小坡桂園街博愛俱樂部．及牛車水廣合源街三達俱樂部解散云：

萊佛士專門學校之董事

本坡萊佛士專門學校董事 經本年復經推選者如下：余東旋君．靜無島立則抵奧拿 亞克苏苗亞博士．角島蓮色治博士．及稻吉氏：又梅亞氏．魯丙薯氏復經推舉任財政處委員：丙提女氏亦經推任財政處委員云．

昨日之南洋女校游藝會

三角埔南洋女學校：定于十二日開成績展覽會：晚間開游藝大會：各節已志前報 茲探悉日本坡各界人士．前往參觀成績者．自上午八時．至下午四時：絡繹不絕：間亦有熱心教育者：出資購置數件．入游藝會晚間七時開幕．節目．多 其中以小學三年級學生之小情人表情歌 天眞自然 堪稱最爲出色：其他因爲你：亦歌聲清幽：極爲純熟 又三蝴蝶歌劇：因戲台過小：人物又多 蝶舞之刻近混亂．但按其跳舞步伐．則整齊無紛．亦爲觀衆所贊許．演至十一時許始行閉幕：計是日往觀者：凡三百餘人云：

嗎六甲華校消息

嗎六甲浒捧安拔 地處偏僻：風氣閉塞．莘莘學子：欲學無門：熱心家拔催君：林禾傑君 王超洒君：有鑒及此．悉焉憂之：乃出而提倡組織三育學校：（現改華南學校）：或任總理：或任財政 或任董事：毅力經營：未及一載：成績已大有可觀：學子負笈求學者：源源不絕：故漸覺有人滿之患：三君又己出巨款：竭力籌劃：建築新校舍 並擬附設圖書館：現新舍經於年内與工：不日完竣：圖書館亦正在着手進行：本年並聘孫尊德君任該校教授．孫君新自祖國南來：爲一富有革命性之青年：平日頗以宣傳祖國文化爲己任：並任以來：大加改革：力求實用以期適合於南洋社會之需要：他日蔚然之新校舍告竣：加以圖書館成立：雙管齊下：開通民智：本意中事．且亦山中之一時色也：竊以熱心如諸君：殊爲難得：特筆而表之：以資鼓勵焉：（一笑投）

吉隆教育界之好消息

大吡叻朱毛碑：商業繁盛．華僑聚集祇少教育機關以致貽誤子弟者殊多失學之嘆：去年有教育家魏自新君南遊此埠：因鑒於該事：教育之不振興．是乃不辭勞瘁 組織一所明新學校：自向提學司署准案後：獲得本埠人士之信仰：有熱心家吳玉清．劉秉輝．劉濟周．鄭雲山．盧安能．竹學等君極力鼓吹：盡心贊助：爲時未久：該校之董事部遂成立焉．聞正總理歐陽卓峰．副總理吳三鄭雲山 財政胡日初：以上諸君：具有資本且辦事富有毅力：凡社會公益事業：賴以維持者不少：今對於此校：亦竭誠傾囊補助：所擬定建築新校舍：既有具體辦法：本年内可實現：茲該校地點在朱毛路後：街黃瑛茶君所報効之店：現校名改爲培心學校：既於前日廿六日開學：得定創辦人魏自新君爲名譽校長．查魏君前畢業於祖國中學校：後升至專門學校 修業有年 爲人和藹可親 去年南渡．其職志在提倡華僑教育爲己任：今該校即委此人爲主持教務：則朱毛華僑教育前途 亦預無窮之樂觀也．余因喜而誌之：

重建列樹路橋中之交通

據憲報載：當此列樹路橋在於重建時期．除得有驗牌可通之暗號外．一切汽車貨車．不得駛近該橋．如．間有紅旗．夜間有紅燈．卽車輪不能通過之暗號：若有綠旗或綠燈者 則車輪可通過無礙云

竊匪應得飽嘗鐵窗風味

前報載有一華人闖入後港理沙律某屋內 希圖盜竊：後爲該屋一婦人在屋房板縫窺見：將將笛亂鳴：被所驚走．旋在該街上爲一西人葬頓氏呼差將其拿獲．己控於府署正堂一案．上星期六日．再復提審：官判被告入苦監十八閱月云：

吉屋出賃

啓者茲有在絲絲街門牌八十四號及實丹府實得力門牌五十二號三層樓之屋宇兩間出賃合意者請至吉寶得力門牌廿二號．馬三冥講他接洽可也此佈

一九二八年二月十三日 十七

工部局通告

▲爲招人購買生鐵事……

爲通告事啓者本局現有生鐵及經製鐵之鐵片一宗在（碧力水塘）（武吉馳馬水塘）及麥達臣律抽水站欲招人投票購買

該鐵片可於每日上午九時至下午四時至上列等處前可得見

投票格式及發售情形可向本局自來水工程師辦事處索取及詢問并須於一九二八年二月廿九日午前投交本局秘書處

任何投票或價格最高者未必卽能獲選

一九二八年二月十三日 工部局秘書馬施議啓

承退聲明

啓者新嘉坡小坡爪亞街門牌八十八號振興公司針車店原係程振源莊大恩二君合股開創今因程振源君志圖別業願將該公司全盤生意頂與莊大恩君承受期限一星期倘振興公司所有與街前聯賬者應速前來交割清楚逾期卽係自誤 後生意盈虧概與程振源君無涉此佈

中華民國戊辰年元月廿二日
英一九二八年二月十三號 冊
退股人程振源
承受人莊大恩 全啓

承股聲明

啓者本坡小坡大馬路門牌六十廿 萬山莊藥材生理原係何玉軒何騰蛟二人合資開創茲因何玉軒志圖別業願將股本豪私店底頂與何騰蛟承受卽日由何騰蛟招到何南泉加進股本經營以後生理盈虧係何騰蛟何南泉二人之事與何玉軒無涉先此登明以免後論

民國十七年二月十三日 冊
承股人何騰蛟 何南泉 同啓
退股人何玉軒啓

瑞成泉利號啓事

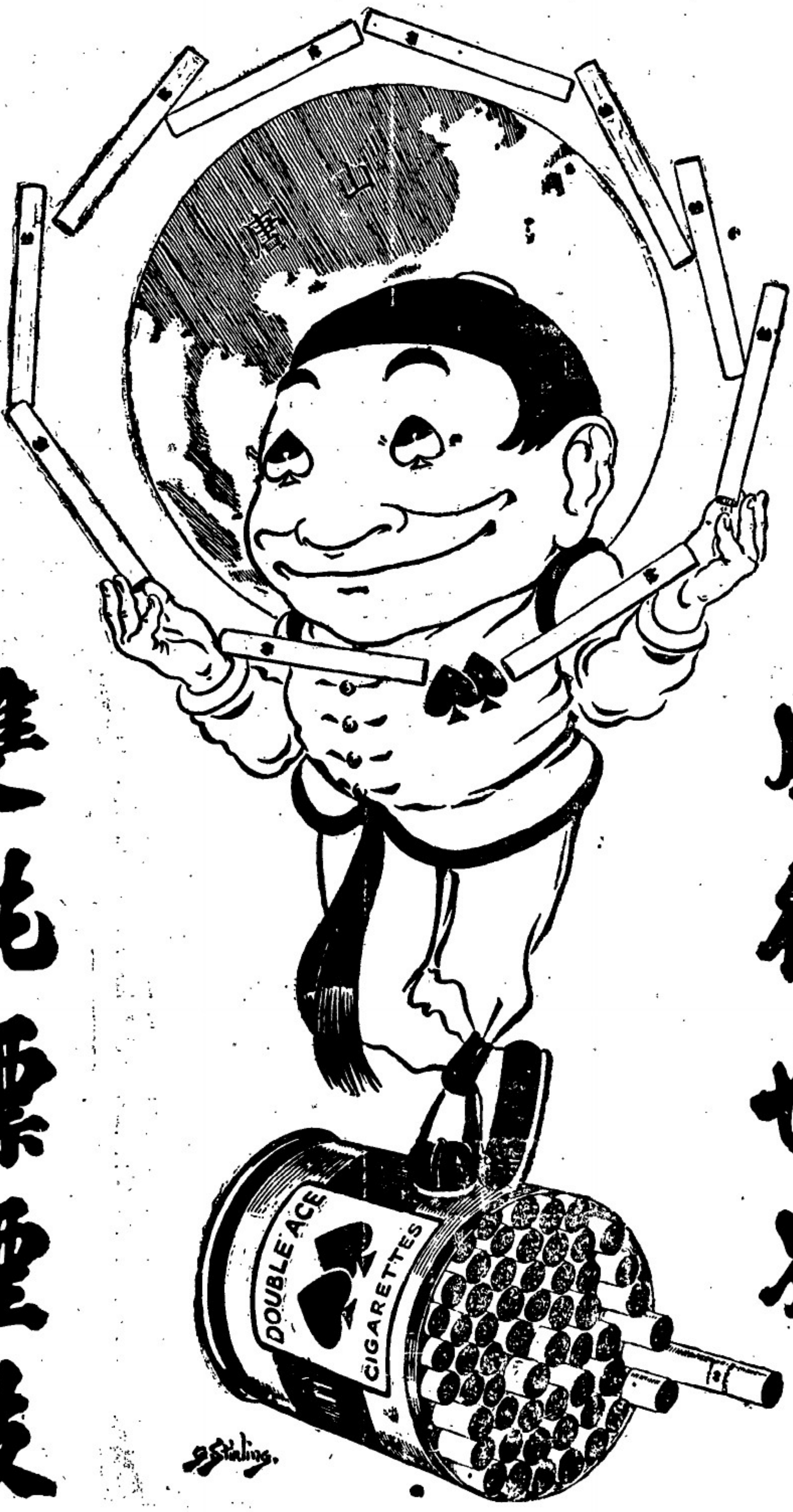
新加坡金和實得力門牌十三號瑞成泉利號棠炭生理乃係陳鈕峯陳妹吳廷隆鄭瑞任鄭映川鄭則泉鄭漢初衆等合股所創公議推付鄭漢初在店司理來往數務因去歲私借債項在其日初三日夾帶逃匿無踪衆股人經已報案追獲敎瑞成泉利號棠債此巨衆股無能可爲集議報告衆炭商公局總理曾揚合君前來介紹在見衆股友會明將瑞成泉利號內像私船一隻炭寮二口並與若陳妹炭寮二口交易存項概一昭兌該項債債售與姚英娴君期限一禮拜內與友各號有與瑞成泉利號來往楊認者祈請到炭商公局報告衆股東給明方妥倘過期不來通知者此是自願日後不干及公局並承賠人姚英娴君之事現項交易任憑承賠人另行名號生理經營盈虧不干賈瑞成泉利號衆股東之事各係甘願特此佈告

民國十七年二月十三日 冊
承受人姚英娴
兌賣人股夥 陳鈕峯 鄭則泉 黃陳妹 鄭映川 吳廷隆 鄭瑞任 全啓

潮州公立端蒙學校暨分校民國十七年第廿四屆職員一覽表

名譽總理廖傑夫先生
正總理楊纘文先生
副總理林雨巖先生
查賬員曾幾生先生
董事
紀懋德先生 楊壽輿先生 周瑞麟先生 吳捷金先生 郭斯高先生 陳德理先生 楊壽英先生 吳煥岩先生
陳秋槎先生 陳鄂軒先生 林樹波先生 沈佳登先生 吳揚廷先生 李星嚴先生 林蘭石先生 陳源泉先生 陳子由先生 李益三先生
林國和先生 吳竹村先生 沈鶴壽先生 陳耘之先生 黃壁如先生 吳揚芳先生 郭錫廣先生 林雨彬先生

民國十七年二月十三日 冊 端蒙學校啓



風行世界

雙桃標煙枝

○工部局通告

▲事務人員大本啤喇啤喇事務所事宜

爲通告事啟者本局現欲招人擴大本啤喇啤喇事務所重建工程局願啤喇事務所投票函件須於一九二八年二月十七日星期五日午前投交本局秘書處凡投票格式可以徵交五十元按櫃金之收條向本局測繪處索取須按櫃金可於投票正式投票時如數收還本局委員對於投票有全權決定之全權非必價格最低或任何一張投票即可選入選也此佈

民國十七年二月十一日　　工部局秘書葛廉議啓　譯川

○輪船出售

啟者新加坡船務有限公司刻有英國所造之輪船出售船名（*Marotta*）經每年一次完全大修情形頗佳於三月間可在新加坡交貨價銀一萬零五百金磅一切詳情圖樣及該船照片可至本公司索閱此佈

新加坡畢麥利路一十六號　新加坡船務有限公司啓

民國十七年二月十一日　　十四

○承退聲明

啟者本坡亞吧十街公眾律後港直落石門牌一百一十號號生干什號生堂德隆係林德盛李某存合資開設因李有年事務已高將生意資本俱與林德盛勝助受權由公現許君余君交割清楚倫昔一切前生意負債担保未生渉債等事由承辦人自理一概與明清前生意會計明知係自願與本號無渉此後生意盈虧亦與退股人無涉恐未週知特此聲聞

戊辰年元月十七日　　　承受人　林德盛　退股人　李某存　全啟

○孔教會兼辦國粹日報招股

員名表

夏歷元月十三日本會開會集議各事除派各部諸員分頭演講外兼辦國粹日報一報公舉招募員凡同志諸君可與接洽踴躍認股俾速觀其成於世道人心不無少補茲特將舉各員列左

▲廣幫　孔作楠　李學啟　曾紀賓　陳展鵬

▲福幫　蔡多華　陳鵬士　梁衍芳　李忠石

▲潮幫　康丕興　李紹相　吳竹村　楊壽典

▲瓊幫　符有淵　謝潮利

民國十七年二月九日（乙）　　實得力孔教會啟

▲買貨船隻須知

啓者本行代理澳大利亞聯合保險各種汽船及帆船外埠船并事貨船隻事務如蒙惠顧請移玉至新嘉坡畢麥利路十六號本公司內接洽可也此佈

The Singapore Sipchandlery Co., Ltd.
No 16, Battery Road.
Singapore.

新嘉坡船務有限公司啓

一九二七年十一月十八日

○星州幼稚園（幼稚園部　小學部）添招插班生廣告

本園自開辦以來學務進行頗形發達分為幼稚小學兩部負責教師主持教務一切內容悉照新學制辦理今年幼稚部及小學部已辦至第六年級各級均有缺額可補有志向學者請由家長攜來報名可也茲將簡章列左

一　開學　二月七日即舊曆元月十六日

一　學齡　幼稚部自五歲至七歲男女兼收　小學部女生自七歲至十五歲男生則以十二歲之內爲限

一　學費　每學期十二元作一次繳交或按月繳交均聽其便

一　膳費　欲在午膳者每月貼一元五角

一　車費　欲由本園付備之車接送者每月納費三元按遠近酌加

一　報名　開學前一禮拜內每日上午八點至十一點可來本園或各董事處報名均可

一　園址　丹戎巴葛鐵巷實得力（即星洲書報社之后）

中華民國十七年二月一日（乙）　　星洲幼稚園啓

●敬告知交

逕啓者社友沈牧教授義君之令堂姚太夫人於性母儀足式不幸於夏曆元月初一日乘鶴西歸遐耗傳來同深痛悼茲聞沈府定於夏曆元月十七日家奠廿一日出殯於武吉地噶律凡諸親友因待務羈前往弔唁執紼以表寵恐未週知特此代告

（喪居十三行後巷順成行）

民國十七年二月三日　　醉花林俱樂部全人等啓　十

【當真立止頭痛餅】

頭痛一症其病源各有不同其症形狀亦各有不一有患腦作痛頭顱者有暈眩重顳偏左偏右者有之或患大腦用腦力過度或由飲食不化或膽汁不和或夜少安睡或婦月經不調以大便不通或氣滯不宜或婦女體弱等症連及刺激腦部因而作痛即患疼痛頭部偏痛牙齦浮腫耳鳴眼暗眩暈痛皆由血液變常腦系受刺激所致凡患此種種頭痛皆可服德國憲斯民奇異立止頭痛餅退熱靈效非常

價目每盒三角每打三元

德國憲斯民藥廠披露

上列瑞昌藥行光明眼科聖藥及通治水商標以稟准英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭霹靂柔佛及吉來聯邦各埠註冊任何石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕特此通知

石叻大馬路一百八十七號會豐商店佈告

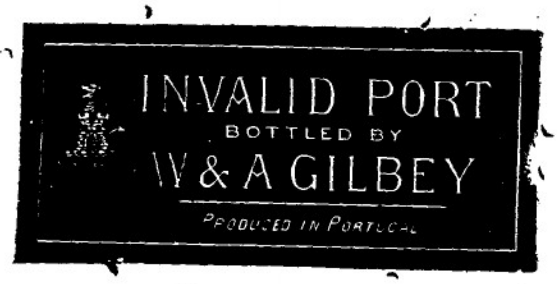
狗標烏啤酒

有見識之人常購飲烏啤酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此效力是以購時須注意罇上有無上誌之商標也

惟一代理牙直利有限公司
Sole Agents GUTHRIE & Co, Ltd.
(Incorporated in S. S.)
（在三州府註冊）

奇爾伯標之滋補酒

Gilbey's Invalid Port



奇爾伯標葡萄酒品質醇厚特具增進健康之能力故各地名醫莫不以其為病後復元之上品尤以產後為佳

若常服飲則亦常可保持健康而其滋補之能力亦特較大但諸君購買時應注意其瓶上之標籤方可得真正之奇爾伯葡萄酒

唯一代理人牙直利有限公司
Sole Agents: GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in S. S.)
（在海峽殖民地註冊）

立刻見効

不再痛苦

諸君如有皮膚痛苦時可用艾立蔓氏通用搽藥水擦治之然則何苦任其患風濕症腰痛轉筋扭傷喉痛傷風打傷等症呢

請看證據

苦力負重行遠肌肉因受壓過重致患轉筋用艾立蔓氏搽藥水立刻見効云云

上係摘錄錫蘭馬斯免尔亞C.S.A.來函之一段

等家畜不論患何種病症可用艾立蔓氏羅耶爾搽藥水治之

星加坡　艾立蔓父子有限公司啓
本公司　英國斯洛
馬來總代理英羅暹有限公司

Sole Agents For Malaya:
THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.
SINGAPORE.

一九二六年九月廿三日

交際的明星

酒是得一部份的飲家　汽水是那羣眾們的飲料　可是那交際的場中飲汽水多還飲酒呢　鳳凰標的汽水　氣味最芬芳的

水質最清潔的
裝璜最雅麗的
他佔着三般的本領

博得羣眾的歡迎　可不是交際的明星啊

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈
電話三四六三

福建

■風雲緊急之閩省

—赤俄有潛入閩垣說—
—泉州惠安紛電告急—
—張逆發奎赤援窺伺—

福州、此間於十七日起、宣布特別戒嚴、省防司令部於夜間十時以後、加派巡隊梭行城台各處、嚴密巡查、其原因則由於十五日省政府忽得建設廳轉去偵密函稱、現得確報、有赤俄十餘人、潛抵駐閩、□通共黨、擬於舊曆除夕起事語等、應亟請閩垣、□政府嚴密防範云云、故省政府特即密飭軍警各機關、對省垣防務、特別注意、嚴密查緝赤俄共黨、以弭亂□、明現城台各處軍警機關密探、己分布各要地、嚴緊偵察、但尚未有破獲、而閩西閩南方面、近日亦警報頻來、茲錄泉州財政處長楊兆英、及惠安縣長周舒、十一軍留守主任黃強、各方急電如下、

▲泉州來電 (一)急、省政府財政廳鈞鑒、此間爲楊殘部進迫、支日起戒事日劇、勢已迫近泉城、人心惶惶、各捐稅完全停收、除與借款外、□難、(二)本日敵迫城僅二三十里、暨泉十一軍廿六師一部份及民團、均已退却、職衛兵亦已調回、事亦乘機入處搶奪、所有人員行李器具、均遭散失、幸步宗得記、先期寄存、現職處暫附傳團辦公、泉州財政處叩、

▲惠安來電 火急、省政府民政廳鈞鑒、高爲□任進明兩部、聯合進迫縣城、陳營奮勇猛擊、已退、但尚在禾山附近、意圖再舉、除會同陳營嚴防外、懇飛派隊伍馳援、惠安縣長周舒叩、

▲漳州來電 火急、省政府海軍總司令鈞鑒、頃得前方錢軍長電、謂共黨張發奎、共翔、□己勢窮、敗軍五華□帶、有竄閩意、乞□電閩省當局、妥爲防範等情、除電敵軍各部加意防範外、□希飭令閩南駐軍及陸戰隊、一體嚴防、並請□知各當局、查敵軍長已抵藍口、并聞十一軍留守處主任黃強叩眞、

上列各電到後、泉惠方面、係新編軍餘部之進迫、已經省政府電知海軍陸戰隊第一□步兵旅旅長林壽國、就近援應、已派隊一團、分頭□援、又據十一軍廿六師電稱、己自漳廈□軍□戰隊及第一獨立□、嚴行防堵、并隨時電報、且□電十一軍軍長陳銘樞、將克案、速調得力隊伍回閩救援矣、

■張繆等軍有入閩訊

▲駐漳四十一軍赴閩邊防禦

▲中央將派兵赴閩南增防

廿日廈門通訊、近三日內張發奎軍繆培南等部、自贛南入閩之說甚盛、先是十一軍同第□省爲第十師及廿四師、廿六師則留守閩□、陳銘樞幷任黃強爲漳泉留守主任、於本月一日就職、陳幷通電聲明、留守閩省後方、二十六師長顏德基、亦本廈就職、登無回粵意也、及高楊軍進攻泉城、泉人及廈門□□部、同厦門海軍及漳州□一軍請援、黃強□派顏師漢尾援泉、距顏德基於十四晚、忽奉□銘樞密令、着集中全部、開閩邊回粵、顏即下令□師先集中漳州、本人於十六晨返漳、當由黃強召集軍事會議、決定二十六師即日開拔、所有漳同防地、由補充師接守、顏師七十六團、十八日向□全部、即過廈開赴漳州、將□□發、據此間□□一軍及□黨要人消息、張發奎主繆培南薛岳許志□李漢魂等□、□東州淏贛南後、即自□烏趨向□境、其入閩也、聞分兩路、(一)出汀州、(二)□梅□至大埔、汀州方□情況、不甚明瞭、梅縣一路、則已於十六日抵大埔、趙永定、一說此方、並分一路取道饒平入平和、粵方有陳濟棠錢大鈞□部、自三河潮州等地追擊、廿六師奉陳銘樞令、開往閩邊迎擊並堵禦云□、許卓於十六日自同□安來廈、即電中央、歷陳閩南防務空虛、高楊□泉不要□復有入閩訊、請□當局調軍來閩、防張□及勤匪、十七日接□央復電、允派獨立第六師來閩南、約□□內可到、又漳州十一軍留守處亦接陳銘樞電、謂□張部果入閩、令留閩防軍竭力維持三日、□□援軍到達云云、是張部入閩說非、盡虛妄矣、

■保障教育獨立之府令

閩省政府頃奉到國民政府第一二三號令開、爲令飭事、現據財政部大學院提議理學制系統、增高教育經費並保障其獨立、擬請通令全國財政機關、嗣後各省學校專款、及各種教育附稅、暨一切教育收入、永遠悉數撥歸教育機關保管、實行教育會計獨立制度、不准絲毫拖欠、或擅自截留挪用、一律存解大學院區候發落等情一案、事關整理學制系統、保障教育經費獨立、應即分飭依照上項辦法、剋日切實施行、除分令外、合亟抄發原提案、令仰該省政府即便轉飭所屬財政機關、一體遵照辦理此令、(計抄發原提案一件)竊維教育爲國家根本、伏查總理手定國民黨政綱、對內政策第十三條云、厲行教育普及、使全力發展兒童本位之教育、整理學制系統、增高教育經費、保障其獨立、足徵教育經費獨立之重要、方今東南底定、北伐進展、已漸入建設時期、而最關國本之全國教育、尤當急起直追、盡量發展、職院遵從遺訓、進守黨綱、已將學制系統分別釐訂、並籌備教育銀行、指撥各項附稅、充作基金、爲增高教育經費之預備、惟細查全國教育經費、種類繁多、數目複雜、若任其散漫無稽、不加管理、于獨立精神相去尙遠、職部院往復籌商、擬請鈞府通令全國財政機關、嗣後所有各省學校專款、及各種教育附稅、暨一切教育收入、永遠悉數撥歸教育機關保管、實行教育會計獨立制度、不惟絲毫拖欠、亦不准擅自截留挪用、一律解存職院編候發落、如此則教育經費與軍政各費完全劃分、經濟公開、金融堅固、全國教育來無廢弛停頓之虞、即將來整頓擴充、亦得隨時通盤籌劃、不致徒託空言、東手無策、黨國前途、實利賴之、是否有當、請公決斷、孫科蔡元培、

◎船期廣告

啓者本號代理安南舖甸等處及海防輪務

楊南輪船己訂於二月十六日開赴西貢及海防

各號如欲付貨請至下列住址接洽爲荷

新加坡馬吉實得力一一七至一二二一號

福關公司代理電話 二八五〇 二八五一

民國十七年二月一日 乙三五一

○聘請華人書記

啓者茲有某華人商店欲聘請書記一名薪俸每月五十元欲就斯職者請投函本報信箱三四五號可也此布 本報啟

民國十七年二月十日

○店底貨物家私一應招頂

敝號住新嘉坡小坡大馬路新街頭門牌五百八十九號合意欲頂受者請向大坡吉寧街門牌一百五十四號內余女治君面商可也

民國十七年二月七日 卅

◉退受股份並改商號聲明

本坡武吉智局律七條石成記公司生理于民國十五年丙寅八月間開辦原係陳洪成王時妙薛水耶陳宋治陳朝根吳惠貞合資開創經營電油雜貨並分發油務四支計本應車頭二支十條石一支十六條石一支迨民國十六年丁卯年終因王時妙薛水耶陳朝根陳宋治吳惠貞等諸君志圖別業頓將名下所得股份並店底家私以及十六條建厝一間來往賬目□□□□陳洪成承受即將歷年盈利並沒本請同公人王季叻邱天相二君經手核算明白當□交與各股東收領清楚卯將發本部注消而成記公司則由陳洪成改號爲金成記自已經營生理日後生理盈虧得失係與陳洪成之事與退股人等無涉而退股諸君倘有與人前經營以及手續未清者自登報日起限一星期到店理會清楚逾期即係自誤概與受股人無涉特此聲明以免後論此布

退股人王時妙 薛水耶 陳宋治 吳惠貞 陳朝根 同啟

受股人陳洪成啟

公親人王季叻 邱天相 同啟

民國十七年二月七日 卅

CYMA WATCHES

此世界著名之司馬Cyma鏢已由最先工藝專門人材證明爲鐘鏢界中機件最奇異之製造各優等鏢匠均能示君該鏢晚近及最合式之款樣

一九二八年一月十八號 三

Little's Oriental Balm

DO YOU SUFFER WITH RHEUMATISM?

Has this terrible, nerve-racking, painful ailment fastened itself upon you?

諸君有患風濕症者乎

一九二三年十一月十五

瘋濕之病源乃是血液爲工作辛勞或天時不正而變惡濁不潔其毒乃凝結於血中待時而發之後甚爲困苦卽如戰士身外戎行備受潮濕卽成瘋濕之患以致渾身肌肉骨節發痛炎熱紅腫堅硬舉動不靈皆瘋濕之狀態也方君毅如前充福建陸軍第一師第四團團附在任浙江內河水警第二案第一分隊長其來函述及彼所患瘋濕經過之痛苦及治愈之情形如左云余入前在軍營身受潮濕每到春夏之交時覺身體疲倦腰痠發寒熱腰酸背痛飲食乏味醫延中西名醫診治日久均屬無效適遇敵友黃仲翰君勸服韋廉士大醫生紅色補丸購服數瓶卽覺痛已愈半後再續服五瓶已十全無恙今余以韋廉士紅色補丸之奇功不能再遺之寶藏以轉告世之瘋濕者若再遺之人矣因各處男女均可以韋廉士大醫生紅色補丸非但滌清潔血液且能新生潤澤鮮紅之血以健體使全身強壯有力韋廉士大醫生紅色補丸爲最治之聖藥卽如血薄氣衰　腦筋虧乏　少年斵傷　胃不消化　山嵐瘴癘以及瘋濕骨痛者能由血中再造而治愈之也韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星加坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻幣一元五角每六瓶八元郵力在內　閣下如患上列諸患自今日始丞爲購服韋廉士大醫生紅色補丸定必及早見效也

老年人之衛生

世人之欲享業塡荷佬有世間物質上之權富亦必賴身體康健方稱滿意欲求身體康壯無疾其中最關緊要者卽逐日身內上部去之積滓糞廢由消除否則積有廢用紅色清導丸以調身之並無他物可能與之比擬也江蘇南通殘廢院主任劉曉山先生來信云鄙人久患肝家兼積化力不足服用紅色清導丸奮然而愈全此丸

有清火補腸和肝調氣之奇功旁神氣爽百病消除再生之憂無以復等藥草散行以上凡紅色清導丸功力和平出自天然專治大便秘結肝火上升痰氣頭痛腦汁不調消化乏力頭暈目眩等症凡經售西藥者均有出售或直寄叻幣六角至星加坡馬六甲街韋廉士醫生藥局購函郵寄一瓶可也郵力在內每六瓶三元

◁最佳之紅毛灰廣告▷

此最優之波蘭標紅毛灰　上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各埠之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許本諸君惠顧請向也代理人接洽可

新嘉坡　檳城　吉隆坡　怡保　馬六甲

惟一代理人義利洋行謹啓

（在英京註冊）

Sole Agents:
ADAMSON GILFILLAN & CO., LTD.
[Incorporated in England]
Singapore, Penang, Malacca, Kuala Lumpur.

▲火腿

此最上等波羅火腿由澳洲製造價廉物美存貨極多各雜貨店皆有出售

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD
SINGAPORE.

星洲唯一代理人
冰藏有限公司
英一千九百二十六年七月一日

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO. LTD
SINGAPORE

Glaxo

諸君之嬰孩乃諸君大財產故欲謀其強身之強健必須予適當之食物一葛勞素粉因葛勞素粉乃嬰孩食品中之最香者嘉族育嬰院運用此粉成功者已有五所之多葛勞素粉消滅嬰孩胃腸內發生之危險是孩之強上之食品凡嬰孩之食品發生困難時可此粉解決之

▲六六六嬰孩

六六六嬰孩萬金粉爲專治嬰兒出于期內及孩童種種疾病之家用良藥能使嬰兒及孩童享平安之快樂其功效可謂世無其匹（六六六）三字爲此藥之品質之保證擔保其中並無刺激醉性之安眠藥或任何種有害及不應之成分此粉世界已萬家用之爲時已久其銷數大有一日千里之勢實其足證其功之可信矣

嬰兒服之一切疾病以及啼哭及疳疾皆由腸胃失序而致服六六六嬰孩萬金粉後能使腸胃消化睡眠平安嬰兒因而肚腹脹痛 傷風 寒熱面色青黃 夜不安啼哭不安 食不消 千驚 發牙以及驚悸比等

大六六嬰孩萬金粉乃療嬰兒之大病功能女之大者使嬰兒安然入睡嬰兒之大便一般常日之綠色皆由以因素治愈之以再生

用藥以來疑之父母知其功效之大而其作用價可信及有益於兒童 （六六六嬰孩萬金粉其價值如金之寶貴也）

各埠藥房均有出售

每包一角六占

本坡代理處 萬安號 樂安號 廣安號 集安號 廣德號 保安號

◎根本維持中央紙幣之辦法

▲稅欵將收八成毫洋……
▲國庫封存二成紙幣……
▲設籌輔幣補助金融……
▲紙幣流通額漸減少……
▲中央銀行即復兌現……

當道現因市上低折紙幣、銀號銀店拒換、竟不及五成、而政府十足收入、支出軍警餉需及員薪俸、仍以紙幣爲本位、當此生活程度高漲、非設法維持、不足以資養贍、故由政治分會議決、各機關征收稅餉、改收八成現金仍帶二成紙幣、此消息未曾出時、廿六日上午市上找換、仍僅五成左右、至午刻則由四五成而跌至三成換、及下午二時、此消息已遍傳市上、永漢路一帶之找換店、凡持紙幣往換者、均已無銀毫對換、一律拒不收受、各征收機關亦以此項明令、早晚當可發到、且找換銀店、已通行拒不找換、故是日下午、凡以紙幣繳納官欵者、多被停收用、俟奉到明令、始遵令辦理云、昨廿七日財廳發出布告云、爲佈告事、現奉政治會議廣州分會令開、照得此次張黃叛變、擾亂金融、摧殘庫欵、國府興師討伐、幸將士用命、大逆削平、目前整頓金融、自屬刻不容緩、茲經召集中央銀行行長黃隆生、副行長劉召庭、詳查該行損失、紙幣情形、一面責成恢復營業、現據分別列表報到、經前數後、亟應妥籌根本辦法、以免政府與人民交受其害、查十六年度收入、每月約七百萬元、支出亦復相等：庫無儲欵、復被叛軍搜將中行基金劫去、以致規復兌現、終屬虛懸、茲據管理財政部在粵事務兼廣東財政廳長馮祝萬、陳請指撥某宗巨欵、抵借外債以維持紙幣、然籌源補苴、今屬一時權宜之計、舉債而增負担、實非根本之圖、故整忍痛須臾、決爲民衆、謀永久行使紙幣之信用、茲決定由十七年一月廿六日起、通令征收各機關一律將征解稅欵、以銀毫八成、紙幣二成繳納、其帶繳之二成紙幣、一律發庫封存、紙幣決不提用、並將旬公佈、以昭大信、至粵省軍費及政費、概撥銀毫八折發給、收支比較、當能適合、就以每月收入七百萬元計算、帶繳紙幣二成、計一百四十萬元、一年度可封存紙幣一千六百八十萬元、省庫得此儲存、市面現多幣少、價格十足、當無疑問、屆時將收存現欵、撥充中央銀行基金、一面規復造幣廠、鼓鑄銀毫、以輔幣制、而固金融、我粵民衆公義好、素具熱誠、須知此次共黨破壞之損害、政府維持之苦心、各界人民、亦能明曉、倘有稍持異議、即以破壞金融論罪、曾出法證、其各凜遵、爲此令仰該廳長、即便遵照、令開令理、分別令飭所屬各征收機關、及佈告商民人等一體遵知、此令、等因、奉此、自應遵照辦理、除分別函令外、合行佈告、仰各界商民人等、一體知照、此佈、財政廳長馮祝萬、

又、八、舊曆歲首、省政府所屬各機關、均照例休假三天、中央銀行亦同時休息、查昨二十六日、已屆假滿、各機關已照常辦公、中央銀行亦已照常營業、所有提支放存欵項等事、均照常辦理云、

◎黃紹雄乘艦赴汕

黃紹雄昨廿日、親率衛隊團所部全團、由廣州駛赴黃埔、轉乘中山廣庚等艦等三艦赴汕云、又函云、黃總指揮紹雄、已于廿日下午八時、乘輪赴汕：當首途之先：有與八路總部軍務處長李民欣、財政廳長馮祝萬：在粵園設宴：六時：黃總指揮赴宴畢：即坐電船至太古碼頭、轉過輪船、八時、啓碇開行、所率陳軍銘樞、俟黃總指揮抵汕後、即可返省、又西函云、東江之前黃部隊、始初完全由東路之陳銘樞陳濟棠軍隊、擔任解決、惟鄭川五華紫金諸役、兩陳部隊、犧牲甚大、粵當局乃決意改換西南兩路大軍、擔任解決張黃所部、兩陳軍隊、則分別回省回汕休養補充、并令黃紹雄爲總暫主帥、黃即將兩口已預備一切、嗣因與李濟深籌商出兵湘南各項大問題、未即成功、茲以諸事大致已妥、經昨（冊日）乘福利等五隻商輪出發矣、并率衛桂軍衛隊特務營殿兌像手機關槍隊、師何春帆部一團、共五千餘人、隨同出發、另携同參謀長呂師實、秘書石楚琛、及第八路總指揮部參謀副官等多人、當黃氏出發時、省中文武官員、多到碼頭歡送、備極熱鬧、并在前方設立第八路總指揮部行營、黃以代總指揮名義、統領東江各將大軍、俟黃氏抵汕前方後、東路總指揮始定返省、現李濟深決俟陳銘樞回省後、即將省政職陳氏主持、本人則專理軍務及政分會事務、省政府主席一職、則請陳氏擔任、陳回後、此事即由廣州政分會提出解決云、

◎范石生阻止龍雲圖黔

▲循環報復何時可了……

雲南自龍雲胡若愚倒唐部、大局糾紛、至今益甚、故滇省人民、對龍氏噴有煩言、而滇省三次政變之時、龍雲地位、岌岌可危、兼以胡若愚勾引川黔軍入滇窺已、其勢益孤立、以故不能不求助於外、致有與粵之十六軍長范石生聯絡携手、因范部駐部隊、尚可舉足輕重、滇亦允與龍雲縮合、卒奉攻滇之川黔軍、已被龍雲擊退、去歲年底、即將川黔軍完全驅出境外、於是龍雲之位置轉危爲安、其圖滇之目的己達、南京政府、亦以龍今昔不同、復任以居於軍長之上之名義、委充第十三路總指揮、並領三軍、本年新舊兩年、龍氏前後、竟判若兩人矣、此次委龍十三路指揮、出於蔣介石之意、但龍氏始終聲言服從粵政府及李濟深命令、今對於十三路指揮、是否接受、諒必先得李氏同意乃接任也、日因有范石生在粵關係、更需與范氏一致行動、但范雲既將攻滇之川黔軍擊退、又存得隴望蜀之心、乃乘勢出兵攻黔、藉以擴充地盤、今龍已率領三師之衆、陳兵黔邊、開始進窺貴陽、一意傾覆黔局、周西成、事爲范石生所聞、以川黔軍既已擊退、正宜釋兵休養、整頓內部、不宜循環報復、勞師遠征、昨特去電阻止其出兵攻黔、並請其刻日回師、是非總由中央解決、茲錄其原電如下、雲南龍軍長志舟兄鑒、銑電奉悉、欣悉擊破黔軍、吾滇免報復之慘、功在人民、昔史羿垂、惟弟以爲川黔軍違背黨的命令而侵滇、全滇憤恨、用能奏廓清之功、我滇軍若又入黔、則循環報復、似與不欲無加之訓相違、速即回師、肅清內部、餘事聽諸、一切是非、悉聽中央命令、他人萬無敢再擾滇者、區區之愚、幸賜垂察、弟范石生叩、皓（二十）、

（青石山招人承辦工作

啟者茲有在本坡海島青石山招人承辦工作合意者請投函本報信箱五六七號可也此佈

一九二八年二月八日　啟

由此經理大藥房有限公司　新加坡

正紅獅頭牌烏蜜酒乃選最上等之原料製造而成如常飲之能延年長壽此酒於婦人及兒童最佳之飲料因其能養血而使身體強壯也

一九二七年五月三號

SOLE AGENTS
H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED
SINGAPORE

藥奇可止咳丹

我之最細小的止咳丹　皮膚水　即新發明之結晶品乎

本可於咳嗽一門　閱歷既久　經驗更多　所製之止咳丹自發行以來　凡經購服者感其神效　而製作介紹以答謝　亦不勝之多　所謂良藥難得亦舉　劣藥遍誤亦拒　周善善之常情也　此丹無論寒咳熱咳新咳久咳乾咳痰喘等症　俱皆靈驗異常　可令患者滿意　至若解韵達咳即愈　奇可何敢亂串　總而言之　此丹確爲最穩最驗之聖藥　係別家所難及者　則請賜嘗而無慚色矣　咳者請即試、可也　每盒五角如打十元發行另計

●●●●●●患皮膚病者速試之

此藥名皮膚水專治各種皮膚血熱濕毒或癬年不愈之癩粒瘡疹各症施一分錢止痕見功不傷衣服價五角二角半

三國之時天時地利人和

分屬三國　不料寶藥亦顯有類此者

市上所沽頭痛散黃金油之製藥主人其劉本之雄歟欺之廣何止勝吾萬萬而且其沽價平於我者一占（以打計則同價）依理而論他既有此勢力若其藥更能勝於我者則我之頭痛散黃金油必在淘汰之列亦已久矣倘吾有人肯以數錢之金錢而購用乎今竟消路日增則吾藥必有特別優勝點亦諸君所公認者然成本累重而必用上等正藥以求功效而勝人藥之金錢必累自累不比別家假手於人以致銷氣之弱又而以我之黃金油有救危扶危之絕大勢力其能肌痛嘔吐頭痛風濕外他等症尤神驗然至於我的頭痛散每一分六釐功之效則勝過別家片藥二分七者但其數少而效速又有膠片包散之而不苦未出諸於優勝故能日加暢消但我君幸勿誤會我讚他人之藥不如我他人之藥製如何我藥之好則非他人所及而已諸君請試驗之便知是言之不假矣　頭痛散七占每打七角　黃金油三角每打二角

調肖丹

此丹專治大便祕結皮膚斑點瘡痲花柳未清四肢作痛片服四次

代理處

牛車水應多橋　二馬路
裕元堂　新藥香
丹容百家香　公司

藥奇可專治骸嗽肺癆吐血痲等症

◎◎◎◎◎◎紅花油白樹油貨真價實

紅花油白樹油最多混充誤人本號貨真價實不賣假貨

藥奇可藥局在海山街四十六號

如意

新歲中賓客常滿，
主婦必須把味の素
記在手冊上，天
々用他，才能使客
廳中歡聲不絕、——

文化的調味料

調味精粉

味の素

(味之素)

星洲衣箱街門牌十一號　總代理　同記　電話九百ア十五號　一月九日

夏露氏補酒係予君以健康

諸君於新歲衰弱及身體困倦時請飲用奧妙之夏露氏補酒將使諸君有力而強壯病後飲之尤能獲新生命之功効且能增加血氣焉

▲贈送酒杯

本公司特製水晶酒杯僅能容載一盅之酒附於各大酒瓶之上以爲贈送之用諸君於購買時請索取之可也　(二)

Hall's Wine

各上等藥房及酒莊均有出售

檳城新加坡羅敏申律一百號

非洲東方貿易有　公司

唯一主人　英京倫敦士番士芬士密士有限公司

African and Eastern Trade Corp: Ltd.

100. 100-1, 100-2, *Robinson Road, Singapore and Penang,*

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.

Bow, London England.

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LIMITED, ENGLAND.

布商注意

英國布來特福嚴華染坊有限公司

染色是以美麗爲目的當千年前之世界上的人民都用染蘇及樹皮和葉子的汁煉成種種顏色以求美觀悅目

但細細考究起來這種宜染的技藝是印度國所發明的後來慢慢的流傳到中國波斯埃及以至於歐洲各國中國人用了他們天眞爛漫的本領才幹極力研究不久就得着宜(水旁)染的方法從地球上各種天然的東西覓尋各種顏色

過了許多年這種宜(水旁)染的技藝得着很少數聰明的科學家費了好幾年的功夫幾用了化學的技發明了種種的顏色和宜(水旁)染的方法到現在這種技藝已成爲世界上很重要而不可少的一種藝術了

做嚴華染坊公司(B. D. A.)是全世界第一家先組織的染坊很得着販布者的賞識因爲本公司把他們的布和斜紋都染得非常美麗華絕現在英國的斜布廠每月之中總有一千箱左右的布運到嚴華染坊公司(B. D. A.)

在中國的地方這公司是叫做(嚴華染坊公司)(B. D. A.)中國人是非常重視的(隨便那一個人凡有把布的顏色細心考驗過的都說這)無不承認本公司的宜(水旁)染及一切顏色都很得法更蒙華人熱心的歡迎可見嚴華染坊(即)(Bradford Dyer's Association Ltd.)的進步和成功了

嚴華染坊公司啓

Singapore Office
Hongkong Bank Chambers,
Collyer Quay
P. O. Box No. 480　Phone No. 5801

加坡坡辦事處在匯豐銀行
樓上第五層
電話第三八〇〇號　信箱第四八二

九二七年六月一日

頭痛如斧敲　一刻都難熬

頭為全身主宰、偶受感冒、卽頭部發生劇痛、凡受過頭痛的朋友、個中苦楚、當能知之、

永安堂發行之**虎標頭痛粉** 是治療頭痛的靈藥救護頭痛者的大救星
無論風痛火痛莫不藥到病除立刻止痛

虎標頭痛粉、在南洋羣島銷行、滿覽遍數十萬萬包、且人人保證該粉在一刻鐘內、確能收止痛之效、信譽之隆、幾乎婦孺皆知、開始購買、急時者、君欲常免頭痛之苦惱者、盍速購備、以供不時之需、

虎標 頭痛粉 專治

風邪頭痛	坐車頭痛
鬱火頭痛	頸背筋痛
陰虛頭痛	雷風頭痛
陽虛頭痛	逆氣上冲頭痛
酒醉頭痛	一切久冒頭痛
行船頭痛	耳痛牙痛

如不見效原銀奉還

虎標永安堂煉製發行　各埠大藥房均有銷售

和豐輪船有限公司廣告

豐華輪船準 舊曆 元月初九日由仰光檳城吉隆坡抵叻
元月初十日往香港汕頭廈門

豐平輪船準 舊曆 元月廿一日由香港廈門汕頭抵叻
元月廿二日前往檳城仰光

貴客搭船附貨請到本行面議
各船俱有無線電消息靈通此布

代理
廈門埠 聯合公司
汕頭埠 再合公司 合益公司
香港埠 同協成 和成號

和豐輪船有限公司謹啓

聯東保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation, Limited

叻石叻馬六甲街門牌第一號(法國銀行)

中國人之保險事業欲惠顧中國人之保險公司故本公司之設係完全保**水火險** 龍保險多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉 使僑胞財產為永固鞏固保費有商中不無少補耳僑胞賜顧一律歡迎

正主席薛中華　董　李濬源　陳雪村　司理　黃賢臣
麥高星亞夫　王順海　總司理　李慈
副主席吳克俊　事　許山典　庶務　柯守智
黃兆珪　佘廉林　副司理　周敬

代理處石叻 經理處 會豐大商店　總發行香港永樂街瑞昌西藥行

極品眉壽種子丸

每盒二元五毫
每打二十五元
遠外郵費在內

瑞昌牌極品眉壽丸天下稱譽最大偉力收效神速之種補良劑久為環球人士稱許偉效彰彰凡有先天不足後天失調以致真氣日虧精神日弱百病叢生雖有種種良丹亦不能收穫實效也本醫生有鑒乎此窮畢生平獨得之秘加以研究務使一味純和功強而難身體最虛最危最貧甚至不能生育者試將此劑調極品眉壽丸一按照法服用可保精神強壯身健為常難久未受孕者莫不有宜男之慶靈驗無雙顯世之孫子者試服之卽知此丸為宜男聖藥效力神速此丸每大盒二小盒計量不過數厘每日服三次統計不過一二分奇在服後不知不覺精神活潑與別項丸藥大不相同眞廣嗣之金丹生男之寶券也欲知其妙速購為佳

男女所患毒症概屬毒常以致數年不愈者其痛烈時異常痛苦服各種藥則暫止時發此不明病症之由耳查此症為濕熱所致有微細毒蟲蘊積於內服藥丸總不能直達患源欲斷根全愈非用藥水射洗不能清源節流鷄鵝牌洗毒藥水有滅毒之功請嘗試之方知言之不謬也

每瓶五角　每打五元

每日射洗數次便寒奇效

祖國二

◎馮軍占領彰德之詳情

▲馮玉祥移駐新鄉

鄭州函　自馮玉祥北上督師以來，連日京漢隴海兩路．均有激烈戰事．炮聲隆隆．徹夜不息．京漢方面：敵人死力抵抗．在宜溝鎮湯陰附近．屢進屢退：雙方傷亡甚衆．經孫軍長連仲親赴前敵指揮．于十七日上午六時．孫部韓鳳樓高樹勛張予厚三師將彰德攻克．旋占領豐樂鎮：直撲齊縣．除死亡外：悉被俘虜：僅一小部向東北潰逃．已不成軍．宜本人：有被擄處天門會狀殺戮．是役獲槍械軍用品無算：獲砲枝大炮數目：正在清查中：彰德迤北之漳河鐵橋．爲京漢路極大之建築物．工程不亞於黃河鐵橋：敵人潰時．將鐵橋炸毀．馮軍渡河時．多赤體渡河：現鐵橋正在加工修理中．京漢客車已於十九日開始售彰德車票．俟鐵橋修復時．即可直達磁州：劉郁芬軍長大置騎兵．已抵近磁州邯鄲一帶．截斷歸路．至左翼劉鎮華部．亦於十九日將大名攻下：孫殿英生死莫下：因正在搜剿殘敵．尚未來詳細報告：馮總司令玉祥．以各方戰事發展甚速：次克冬城．敵人望風披靡．已成弓之勢：爲早日肅清奉魯軍閥起見：于十九日移駐濬口：就近指揮劉鎮華孫良誠鹿鍾麟等部：以便于短期間攻克德州．又馮氏對某記者云：五日以內：便可過拙不崇莊．與晉軍會師．就日來戰事順利情形觀測：馮氏斯語．殆有把握也：一月二十日：

國民軍聯軍駐鄭辦事處十七日通報云：頃接馮總司令副電稱．孫總參謀哲明錦鑾：密：庚日電悉．彰德與湯陰淇縣附近之敵．已被我軍完全擊潰．我前軍已越過彰德：截斷歸路：俘獲甚多．合電復聞詳劉：又接劉總參謀長副電稱：精密哲明弟鑒：密：此間爲完成北伐實行援晉起見：運河大戰：總座已于元日前往河北督師．孫馬淇縣湯陰之敵解決．殘敵僅在漳河死守．然逆敵士氣沮喪．潰敗在即：不難會師石莊也：知關錦注．特電奉聞．劉鑑劉：

十九日通報云：頃接馮總司令篠電稱：精密哲明弟鑒：密：劉電轉南宮敵情具悉．余于元日率駐新鄉督師北伐．十四軍于今晨占領彰德：鄭大章騎兵軍：已占領豐樂鎮：漳河以南．敵人完全肅清．劉鎮華部渡河以後．進攻其爲得力：先後克復濟寧保陽等處：現正向大名進攻中．此後　玉祥叩：

◎馮軍渡河攻奉之經過

▲前鋒進逼磁縣

▲戢翼翹電京告急

北京特約通信　豫北直南戰事發動後．馮軍向京漢路及大名方面出動之總兵力　在六萬左右　馮軍進克湯陰淇縣．直趨大名：綜合各方軍事形勢：頗形緊張

自褚玉璞於大名附近視察防線後　直軍第十六軍宜振青部：第十四軍孫殿英部：經褚氏抽調一部至前線應戰　在彰德湯陰間及大名以南之魏縣內黃一帶　先後與敵鏖戰于天門會及變兵：惟此類被衆：終難肅清：直軍在大名方面兵力較薄弱：褚玉璞乃電津督署．將德州附近駐軍　抽調一　前往大名應援：褚氏本人：于本月十八日偕張學良入京．與張作霖協商奉直魯軍聯防辦法．褚氏十八晚在帥府與張會談數小時之久　其來京任務：除接洽奉軍南下．同作戰外　并請協助餉械等物：十九日晚：褚氏偕潘復宅宴請楊宇霆．何豐林．王蔭泰：溫樹德：張景惠．鮑貴卿等　關于豫南戰事之攻守方略：亦有相當之磋商：褚于二十日晨忽匆出京回津：日內仍赴大名方面督戰：褚在京時：關於直南軍事計畫：聞與張學良商定：奉軍決調三四方面主力急隊南下：沿京漢線備防．現奉軍第二十九軍戢翼翹部：已將主力部隊集漳河北岸及磁州附近：與馮軍激戰　奉軍鐵甲車大隊長張學銓　於十八日率鐵甲車　開抵磁州　戰於錢鎮一帶南下：十八日磁州彰德間．槍炮聲徹夜不絕　戰況極烈　馮軍前進者：總數有七師　由韓占元擔任前敵總指揮：奉軍渾京之傷兵　但當馮軍來勢甚猛：復得豫北敵亦加入作戰　馮玉祥本人亦已至新鄉：親力戰事：以十六日夜最爲激烈　馮軍察純德所部便衣隊數千人：聯絡鼎此(下從石)鎮附近淇集之安樹德師　向磁縣進逼．孫殿英戢翼翹陣地　與奉軍第二十九軍黃師嶽師衝突：先在大團店附近接觸　繼而逼近磁　戢翼翹乃電京告急　奉軍於是令將本店直屬軍隊抽調兩旅：即夜開拔南下：惟天門會匪既難肅清：馮軍主力又兩路進逼．奉直魯軍　頗此失彼之勢：日內直南豫北兩軍：大約將有更劇烈之戰事也：一月二十日：

○通濟隆父子有限公司專代旅客辦理旅行事宜

非常周到尤以代辦華人男女旅客之旅行所需無不盡意且辦妥者且途中特派人照料一切並代辦輪船客票火車車票飛機票旅行支票行李保險又可代寄貨物及行李等件運往各口岸或代爲收存何等利便凡於旅行者之需要可由本公司之星洲辦事處洽兌并可于各處領得現銀如蒙惠顧當將詳情呈上

新加坡辦事處設在行門牌六號

Thos. Cook & Son, Ltd. 6, Battery Road, Singapore.

一九二七年一月廿四日　通濟隆父子有限公司謹啓

雅達煙草公司二二二牌香煙每枝枝一之

ARDATH

222

CIGARETTES

MADE IN LONDON BY

ARDATH TOBACCO CO: LTD:

南洋要聞

○荷屬華僑之狀況（八）

（三）自相攻擊——華僑在荷屬也，視荷人如帝天，如畏敬之如神明，一般華僑之爲荷官之屬官小吏，如瑪腰甲必丹雷珍蘭甲首雷珍蘭等等，荷官有命，惟唯聽從，爲荷人作耳目爪牙，而挾持壓制吾同僑，嘗有强華校唱升荷蘭旗而不准其歌升中國旗者，彼等誠可謂能食荷人之祿忠荷人之事者矣，聞蘇島某處華口鄰民屋之翻譯粵人某甲，如此是華僑智識界，必扳起凛然可怕之面孔，多方間難，縱然荷官無話，而彼亦必極力設法，使不得任達，自古今數不足懼，所可畏者內奸也，華僑在荷屬，若無甲必丹等內奸，則荷官必無從洋悉華僑內情，以施其罷黷欺壓之政策，而華僑對於荷人或可以不至如老鼠見貓，畏之過甚，抑又聞之華僑內部，閩粵土客，言語互異，辭氣難通，以致彼此情感，常發生誤會，你攻他，他攻你，勢成水火，不能兩立，學校社團，拆散分裂，甚至各用卑鄙不可告人之卑鄙手段，暗行入稟於荷官，你誣告彼爲共黨，彼復誣你爲赤化，尋仇報復，無有已時，荷官遂大加拘逐，本之兩敗俱傷，此誠可痛而可嘆矣，夫吾人同居異域，休戚與共，痛癢相關，論理宜如何合力齊心，共禦外侮，今乃不免自相攻訐，煮豆燃萁，相煎太急，爲外人齒冷，悲此我眞欲無言矣，

勇於私鬭——在荷屬地華僑每有暗結所謂（三星）等會，以自相殘殺，而報私仇于街頭巷尾……至在荷屬，昔日私鬥之風尤盛，聞日惹棉蘭，舊日華僑有所謂和與義興二會，各有會衆千數百人，彼此時相鬥殺，平時各守疆土，不相往來，如誤越地界，則不例者梟首剖腸之慘禍，有某氏子，由祖國來日，其父，父在義興，該先投和興，因被强迫入會，及後轉往義興唔其父，義興諸人以其自和興來也，必欲置之於死，但令其父生埋其子，如不從則將並其父而誅之，其父懼死，敢不依，遂與盛筵，僞爲其子洗塵，酔飽而送之返和興，至半途將其子擠於挖窟中，忙加土壓而斃之，其父始見諒而免于被害，然而父子四於，太滅絕天良而不近乎人情矣，又如洞葛蘭地距今約十年以前，客籍人與漳陸豐幫佬，在繼續器械械鬥殺，傷亡何慮數百丁壯，彼此各守營壘，晝夜不息，如在途或火車有人，如辨知其聲爲仇敵方面之人，立即擊而斃之，你攻他，他襲你，放火殺人，全爲爲之騷動，後幸經荷人將爲首者捕去，禍患乃息，然而華人如此勇於私鬥，實未免太見笑於外人矣，項者此風雖稍殺，（因教育逐漸普及）不比以前猖獗，然終未能絕而淨也，如棉蘭亞比亞比等處，聞至今猶不時有此私鬥之事發生焉，華僑在荷屬，常受外人無理欺侮壓迫，各報時有所見，華人終莫敢如何，任外人蹂躪辱淩，而偏能逆來順受，噤若寒蟬，不知反抗以爭人格，而對於自己同胞，則毫未不肯稍讓，動輒摩拳擦掌，持械格殺，雖死不顧，勇則勇矣，其如勇而不足取何哉

（一）無合作能力——蜂，小動物也，有蠶矣，能合羣衛，外物無莫敢侮之（拆一某易，折十矣難，團結便是力量），至哉言乎，夫吾僑之在荷屬，人數當在百萬以上，經濟勢力，亦甚雄厚，假使全體僑胞，俱能知合羣互助之益，凡百事項，皆實行通力合作，則更，何事而不可爲者，比如某華華僑　僅於買賣肉類上見爲禍税　其所得除辦一定全之學校外，尚有餘款可存，其取之也少，其積之多，既不病商，又可以辦公益，且撫取之錢，非出自華僑也，不過假手於華僑斗，如此又何樂而不爲哉，然而荷屬華僑，多不明此，祗知利己，更不願公益事，對於撫收捐之事多加反對，不克照行，致有有華校多爲經濟不足之故，凡事難於舉辦，風雨飄搖，時受倒閉，若因爲多收學費，而貧家子女遂不免失學，教育亦於無形之中剝奪矣，查荷屬各校，多無基金，專賴學生學費及校董同捐特別捐等以維持，大部學校支辦，朝不保夕，此實以華僑乏團結力不知從抽取貨捐上著想，而亦爲華校前月途最可憂之事也，尤有不能已於言者，華僑講言不亟統一，姓界不漸融除，則終落後無田而汀發，而終高唱合作，亦祗成爲空言而已，究何補于實事哉，試觀年華僑社會，即在巴城論，所謂華僑會立學校，僅中華男二校與太平校而已，其餘如廣仁學校，爲僑僑人所辦，義成學校，爲客籍人所辦，而福建學校，則福建人之所辦者也，同爲中國人，而界限劃然，且幾於無處不有此現象，不獨巴城爲然，此豈非，語言不通之故耶，又如吧城之民黨，有荷支部暨支部爪支部，同在一地，而支部竟以至三個，且贓文部與荷支部，去年一年，彼此交惡互相攻擊，不絕見於各報，其他若棉蘭泗水等作能力，同係一黨而互相衆水火者，正復不少，雖云政見有不同，然而此實足以表示中國人之無合作能力團結精神也，與華僑在荷屬，只知各自做小商販，店名雖亦或稱公司，但實際多屬私人營業，並非公司性質，股東生意也　眞正股東生意大公司之組織，至今尚絕少云，

〇拆股聲明

啓者星洲坡怒奕芝律門牌六百三十二號廣興和記金鐵舖衣生理係廖紫軒廖星垣廖釗海廖颺廣廖秉權廖宗林廖壽廖長生合股經營茲各股友友志獨別業經請公人廖玉史結算明白廖將廣興和記全盤生意及家私店底歸廖紫軒承受此後生理盈虧與各股友無涉特此聲明

民國十七年二月八日　押　廖紫軒啟

修補

碗盞碎裂，必須釘補之，
倘任其破壞，
則裂痕愈大，
於是乎永遠廢棄，
精神不繼，以藥力補之，
倘任其勞碌，
則元氣大傷，
於是乎疾病丼發，
吾人在勞心勞力以後，
精神勢必損失，
必須服相當之補品，
所以修補元氣也

百齡機

滋陰補虛——育神補腦
生精補血——順氣補肺
是男女老幼四時相宜之滋補品
服一瓶以後
胃口大開——大便按日通利
精神充足——辦事不知疲倦
思想敏捷——腦力十分發達
身重強健——筋骨非常強健
覺有意想不到之效力
修補精神〇見功極快
◎大瓶二元◎小瓶一元
上海愛多亞路 九福公司發行
星嘉坡石叻吻嗎後街六號九福分公司

心思的來源

律師（雄辯法庭而求勝訴）；
軍官（運籌帷幄而求勝利）；
商人（籌算計劃而求盈利）；
凡此種種（業務雖屬不同）（以心思爭勝則一也）；
心思從腦產生（故多用則腦筋大傷）（腦筋既傷）（非但心思呆滯）（且產生無量疾病）！

艾羅補腦汁……

補力道達於筋
（律師）（軍官）（商人）皆不可不服一試
服一瓶之後（大開以思之路）（更能拒一切疾病）（效力如神）（一試便知）

艾羅補腦汁……

（小瓶）一元二角五分
（大瓶）每瓶大洋二元
上海 馮路中法大藥房發行
新加坡吻嗎後街六號 九福分公司 中法藥房支行發售
各大藥店均有發售

●某要人的病

某要人。因為頭痛。未曾出席預備會議。我想他老先生。是一個富有玫瑰花色彩的人。此次廣東政變。很多人說與他有關。所以到上海後。欲避寧方攻擊起見。不得不稱疾謝跡。不然康標永安堂。已在上海開設分行。治頭痛最見效的頭痛粉。尸蓮夫大藥了。他老人家已然頭痛。何不就近購一包來服呢。

唐僧出世

及取經全部

上海新人影片公司特別攝製

數十明星合演　不日開映

既有旨酒　又有嘉肴　地方雅潔
招呼周到　諸君光顧　樂也陶陶

梧州公安局長之風流妙判

（一笑述）

廣西梧州妓界中十九號。有歌妓蕭惜憐。年十四歲。九齡鬻身於鴇某。鴇乃教之習歌度曲。年十四歲含苞未吐。即令操神女生涯。迄今十餘年矣。近則以年華漸老。[illegible]。其鴇竟勒令伊接客。[illegible]。逼令為娼。該妓不從。[illegible]。遂投身公安局。請求給予自由。局長批云。查該妓鬻身為娼。自屬可憐。[illegible]。准其擇配。[illegible]。其處境之苦可想見。[illegible]。乃一代佳人。[illegible]。雖有生之日。猶死之年。[illegible]。

[illegible]。苟以愛資。[illegible]。倘雖得失。[illegible]。賞蓮之花。香消玉殞。[illegible]。而令蓮花。亦為憐惜。夜夜沈淪。[illegible]。滑雁不堪飄蓬。而紅顏薄命。夜夜朝朝為錢樹。若門庭冷落。則謂之獨清寒之樹。皮肉生涯。令人惻惻。是以遐良為娼。前代垂為厲禁。濟良有所。耶教發其慈悲。前據該妓蕭菊花呈訴。原籍武宣。年僅九歲。鬻身鴇母。塵門度曲。荏屆十秋。樹織豔紅。又經數載。自知風塵老大。不能再事陀踆。情願從良。超生世界。核閱原狀。尚無虛飾。試供相有良人賞翁者。變方同意。出資五百元。三百元贖身代價。二百元報効公家。於情於理。均無不合。應准該妓鵠又許其自由。毋得留難。致干未便。此批。這篇出之駢體。將妓女痛苦一一宣露無遺。該局長者。殆亦護花會（命另）歟。一笑。

風流老翁覺悟記

（小說）（社會）　（笑儂）

風流老翁。顧有是翁也。記者不舉其姓名。蓋存則忠厚也。風流老翁云者。緣其生平。嫖遍花叢。故其所作所為之最者。殊較少年者。有過之無不及也。故以是名之。老秋。嫖遍花甲。[illegible]。[illegible]。翁與某寡婦有染。同衾暗渡。己非一日。後翁其妻及四位妖姬偵知。乃聲勢洶洶。大鬧河東獅吼。而某寡婦家。翁老翁拒回。且緊閉老翁於家。無事事。不得越雷池一步。老翁素有采花癖。故澄不住耳。[illegible]。數月後。家人戒備漸疏。[illegible]。[illegible]。

[illegible]。有近。蓋介紹人不致有所惇誤也。

一日晚。老翁乘[illegible]。[illegible]。翁乃乘機至其家。甫入門。即聞格格之聲。[illegible]。不禁驚氣勃發。某君正[illegible]。[illegible]。男子漢。而說為入面獸心之事。爾對於朋友。不知[illegible]。[illegible]。人有自由。爾奚能禁我耶。今告你。嗣後爾[illegible]。爾不知乎。翁聆之。氣惱萬極。喘氣不息。是復言。爾胡為此惜惜。而不知自悟耶。爾年已滿花甲。家已諸有四妾。尚不以為足。而又在外有此下流之舉。爾意何在。余實不解也。至余則正在青春時期也。為得處爾同諧永久耶。余實告爾。余之所以與爾偕房者。利爾多金也。爾本垂商業塲中之錚錚者。何惡乎若是耶。翁聆此。乃恍然大悟。世之所謂諧情者。俱以年齡金錢為目標也。深悔己日前所為。隨將屋中器具。悉贈與某某。並謂某曰。余決不怨恨爾之無情。抑且余甚感激爾。蓋爾者不提醒余。恐余皆迷。今日尚不能有所悟。日後之累害。當尚不祗此也。語畢。逕自出門而去。聞老翁自此次刺激後。對於各事。都頗消極。人有高談濶論婦女事。翁僅有欷噓而已。

日曆歌

（寄圖光）

（民國十七年元旦作七古示諸生）

案上案頭有日曆。一天過了撕一頁。天天頁頁不停留。除夕不來手不休。除夕之夕容易過。回想日曆徬徨。參閱爆竹天驚險。新年日曆又來了。兩傢又似碌碌。頁頁天天撕不停。撕不停。光陰流。一年一峽相接續。接續續接續心憂。日曆人早有頭。什年專業一場空。新倜倜倜倜中。今年日曆我有。門日早早值有利利他否。休不日更如打汽情分陰。對如陶侃惜分陰。吾將日曆視同座右銘。

老婆同房

（如是）

某某翁。家富萬分。又各姨。為某房。某房。爲翁之寵房。有一子。財產數百萬。僅生一子。育之如性命。不令見客。惟恐風吹。孩提時。乳母保護之。稍長。僕僕追隨之而已。所聘塾師國語巨掉之女。寵不及翁。而勢力尤大。畢業後。聯婚續禮。不肯往外埠。翁乃攜子返里。一日祠中祭祀。翁年老不欲行。命子往。隨衆行禮。族人多未與晤面。不識翁子為誰。咸問曰。汝為誰。則答曰。我名狗屎。又問汝與何人最親。則答曰。我與父母最親。人不得要領。因又問汝與何人同房。則答曰。我與老婆同房。族人為之鬨堂大笑。向隨行女僕詢問真實。始知為翁子焉。

一笑

COMICAL WEEKLY

第十三期

廣告定例

▲封面背面　八分之一每方每期四元
▲封面騎縫　每方每期六元
▲新聞上面　八分之一每方每期六元
▲新聞騎縫　每方每期八元
▲廣告接洽處　本洲衛新十七號本報社

本報啓事

▲本報專載諧文字不涉政治問題
▲本報每逢星期六出版一次
▲本報分送各界不收分文
▲凡投稿不拘體例但須書明姓名地址以便通訊
▲凡來件有關揚人或妄肆攻訐者恕不刊載亦不檢還

主任　蔡恕

●●請參觀—星洲書局—新到的書籍

■婦人問題

（六版）結婚的愛	精裝一元　平裝六角
加本特戀愛論	精裝一元　平裝五角
女人的故事	精裝一元　平裝六角
性的故事	精裝一元　平裝六角
自由的女性	五角
（再版）性的知識	一元
婚姻的創化	三角五分
婦人與社會	二元五角
（三版）婦女問題十講	一元
與謝野晶子論文集	五角
性與人生	四角
新性道德討論集	五角

■文學研究

文藝與性愛	二角五分
神話研究	九角
詩歌集　龍集	一元
詩品注	八角
詩話論集	五角
（三版）文章作法	七角
日本文學「上卷」	四角

■小說

（再版）城中	五角
象牙之塔　去集	六角
過去	四角五分
（再版）荊棘	四角
（再版）烈火	五角
破坐集	六角
英蘭的一生	一元
（再版）耶穌的吩咐	二角五分
（再版）血痕	八角
東方寓言集	四角
（再版）法國名家小說集	四角
他鄉	六角
兩條血痕	八角
國木田獨步集	六角
芥川龍之介集	六角
（三版）愛的教育	精裝一元半　平裝九角
（再版）猶太小說集	五角
婦女的日記	八角

■詩歌

（再版）郵吻	五角
草莽集	九角
寂寞的國	六角
英文短詩選	五角
蛋歌	三角
（再版）白雪遺音選	五角

■戲劇

梅羅香	五角
鳥與眼淚	五角

■少年文學

列那狐的歷史	五角
風先生和雨太太	五角
挪威民間故事集	五角
從民間來	一角五分

■散文

旅獨日記	五角
（再版）歸航	平裝五角　精裝八角
北京乎	一元
（再版）龍山夢痕	四角
（再版）偉大	五角
苦趣	二角五分
（再版）獄中記	精裝八角　平裝六角
光與熱	一元
（再版）絕俗樓我輩語	二角五分
山中雜記	三角
髮爪	五角
中華的家族	二角五分

■藝術

（訂正）（三版）子愷漫畫	精裝八角　平裝五角
（再版）子愷畫集	精裝八角　平裝六角
（再版）音樂入門	六角
孩子們的音樂	四角
槙花	三角
中文名歌五十曲	一元
小學校音樂集	八角
田徑賽理論與實際	一元

永福安藥材

不賣低僞藥
期登有病人
價錢雖略貴
貨品惟求眞
病者服其藥
奏效有如神
利人即利己
濟世以行仁

▲請君來買藥
▲請向永福安

星架坡大中華汽水有限公司廣告

本公司為振興實業挽回利權起見特在星嘉坡倣以營本設地建廠規模宏備機器精良聘請高等工程師專製各種上等汽水清潔香甜味殊適口大有裨益於衛生誠世界上最優等之飲品也各種汽水均配上等藥料製造不惜工本以饗各國人士之需求而本公司所出沙示檸檬露惟一無二之特色暨本衆品僞飾全無一經入口品評立見仍新熱心愛國士女盍品嘗之

▲諸君欲飲上等之汽水乎
▲不可不試大中華公司製造之出品

（沙示水）清解血毒　開胃消滯
（甜檸露）味勝鮮橙　潤肺生津
（檸檬露）化氣除痰　助胃消食
（泡力水）醒酒解渴　能除微病
（忌廉露）祛風止咳　暖胃醒脾
（淡梳打）能除食滯　飲酒冲服
（利梳打）助胃消食　爆治頭痛
（忌廉梳打）胃甜美味　消食開胃

泗水埠代理涼爐酒家　吧城埠代理永福隆
印南生公司　巨港埠代理　巨港埠代理
巴城埠代理南兆祥　棉蘭埠代理
公興號　丹戎埠代理新同發
星嘉坡大中華汽水有限公司謹啓

萬全堂秘製史國公酒

本號秘製史國公藥酒能治左癱右瘓半身不遂口眼歪斜腰膝疼痛手足麻木筋骨拘攣語言蹇澁步履艱難下部痿軟一切諸風素蒙諸商翁惠顧交口稱譽但恐無恥之徒魚目混珠諸君光顧請認明瓶口鐵蓋印有本主人錢文顯肖像以及仿單內印有金雙龍為記庶不致誤

石叻大坡廈門街（即義學口）門牌十三號電話二八〇七號
萬全堂分棧謹啓

每打三元　每瓶三角

鮮癬濕瘡皮膚一搽士期後癢霖　必要將藥擦得肉光滑法

石叻會豐商店總批發

中國書局

增設眼鏡部

專辦時欵各種眼鏡兼自製正玳瑁新式眼鏡架倘蒙定製無論大小均可依式做就價格克己僑胞惠顧無任歡迎

星嘉坡小坡大馬路三百七十九號
中國書局謹啓

本報歡迎諷刺圖畫及各諸作品投稿

哀豔動人之傑作
北京（楊）（貴）（妃）
主演（楊）（耐）（梅）
明星公司出品
張石川君導演
鄭正秋君編劇
（七大明星）
鄭小秋　龔稼農　蕭英　玩玲玉　黃君甫　朱飛　合演
訂二月十三號起在中華戲院開映

上海皮箱公司

本公司繼續贈送一天已在二月一號當衆由顧客抽出爲卅凡有一月卅號在本公司購貨諸君請持發票前來照原數領取可也

上海皮箱公司啓

死而復生扮作城隍之怪聞（亞梁）

友人某君。月前由上海來叻。對余述及無錫發生一段奇怪新聞。爰照錄之。以博閱者一粲。友云。無錫崇安寺昇茶園主陸惠庭之子。現年廿七歲。體質孱弱。面貌不揚。兩性好漁色。自與妻桂英結婚後。復粘花惹草。雙斧伐孤樹。且旦而伐。遂成色癆之症。迄已年餘。舞藥罔效。竟於日前身死。白髮雙親。紅顏少婦。遘此慘變。其悲痛自不堪言狀。詎正在料理後事之際。陸子忽然甦醒。一躍坐起。語其母者有云。「予初不自知己死。第覺神魂飄忽無主。迨二皂隸將余執住。云須帶往城隍掛號。始知已作異物。不覺大悲。特以二皂隸之怒目相向。不敢留戀。遂隨之而往。至廟中。由一着紅袍者檢查簿册一過。宣示云。陸某綠命已盡。應變來人帶去辦理。時坐上座之城隍老爺。目光灼灼。凝顧余云。我尚無嗣。汝晚能爲吾螟蛉者。當派陽壽十五年。並汝回去。余唯唯。遂得放歸」云云。闔家以事出意外。喜不自勝。此事傳出後。聞者咸稱怪誕。越日。陸忽赴城隍廟。將神袍神靴穿戴于身。手持籤筒印信。大步而出。游行各街。自言「我是城隍老爺。汝等須曉往廟中燒香。」滿口神話。行人觀者如堵。事爲公安局第一部分局訪悉。以其裝扮神道。妖言惑衆。飭警拘至局中。旋訊知其有死而復生情節。恐係神經變態。不加深究。略斥數語。着其母陸謠氏。具結領去。以後不准再裝神扮鬼。妨碍治安云。此事傳遍錫地。以余度之。返魂似較有信。爭於其他各節。恐別有作用。猜此殆錢也。

本報出世三閱月之回顧（阿冷）

（一絲）（春秋）

本報自出世以來。轉瞬韶光。不覺已三閱月矣。回憶同人等組織本報之初。不過偶爾閒談。以爲不能實現。後經第二次叙議。即行商往當地政府註册。册既註成。遂剛出版。惟是本報乃是消遣與人閱看。并非賣品。深嘅不能支持永久。奮自出版之後。各界諸君。對於本報甚表歡迎。於是惠登廣告者。極爲踴躍。本報得將此廣告之資。以爲彌補。故得出版至於今日。自今以後。本報同人。當必努力。以期無負各界諸君之雅望。仍冀各界諸君之惠登廣告者。源源而來。俾本報得以代爲宣傳商業。幷藉以藉此諸文字。以警惕世人。則於風俗人心。不無稍有裨補。尚一舉而數善備焉。諒亦多謹本報諸君所樂爲贊助者也。

妙人妙藝（達）

聾子。駝背。豁嘴。瞎眼。麻面。跛脚。翁(口旁)鼻。瘌痢。不正嘴。啞吧。十位先生。鑒於日下各處游藝會的盛行。不禁躍躍欲試。湊一下熱鬧。當下議決各人担任表演項目。從事練習。費了一月之久。才告成熟。爲着及各界起見。特在報端披露消息。申述此會與衆不同。妙處無窮。屆期來者。果然接踵而至。鄙人生性好奇。欲觀光他們所謂與衆不同的盛會。也擠充看止。妙人妙藝。爲可無記。

來賓入場。由豁嘴先生殷勤招待。笑容可掬。笑口常開。來衆非常滿意。到了開會時刻。主席翁(口旁)鼻先生登台報告宗旨。在報告之先。聲明自己近日傷風。鼻子塞住。發音恐不甚清晰。望望原諒。報告畢。游藝開始表演。首爲龍(耳下)先生歌曲。照例秦琴圍和。以收珠聯璧合之功。豈知龍(耳下)先生怪僻得很。不肯合作。以致時有走拍失節之弊。台下大譁。駝背先生見機。忙趨至台前。向衆道歉。衆見其鞠躬連迓。便默而原諒。次爲瞎眼先生之睇子算命。本來面目。自是高人一等。疎數諧話。尤引人噴飯不儷。次爲麻面先生演唱京劇「麻姑獻壽」。以麻先生飾麻姑。可謂巧合。惟舉止太極輕浮。有失仙娥身份。令人感到肉麻。次爲跛脚先生之表情劇。「行路難」。態度自然。絕無矯揉造作。弊喝爲觀止。次爲瘌痢先生表演「月明之夜」歌舞劇。無姿歌喉。並皆佳妙。且有一特點。爲常人所不及者。頭顱上能發出一種自然的毫芒。彷彿異在月明之下。無須再用電炬注射。次爲啞吧先生洞簫獨奏。一曲霓裳。朵聲四起。台下更要求且奏且歌。乃俯起立唱一大約(口旁)。示謝不敏。最後節目。爲尖嘴先生表演曲線美。繪權甫麗。掌擢雷動。原來社會人士。對於曲線美。大多萬望鑑賞。此次彼其吸引而來地。顛不乏人。不正嘴先生待掌聲平息。很從容地指着自己嘴兒向衆道。諸位要鑑賞曲線美。請注意家地嘴。你瞧。曲有致。多麼美觀啊。

擬陽曆致陰曆書（獻）

謹啟者。新邦肇建。舊俗更除。朝野上下。咸不含舊圖新。凡國際往來。官吏令文之類。發。皆與僕相周旋。縱鄉店村落。猶與足下結不解緣。而信口熟念。然足下之命運已式微矣。足下之信用亦喪失矣。不滿寄微陽於碩果。存一線之幾希。是下於此。宜如何努力改圖。以冀挽已墜之信仰。而融新舊於一爐哉。不此之圖。而乖然自大。依老賣老。竟敢與僕之命運而維新相競。使余之命運。俺然一息。而足下前途。反形澎湃。乃益不知廉恥。不顧體面。日以遺老自居。而爲人所訕笑。抑何愚之至耶。猶有進者。前此僕方合笑過新年。懸旗結綵。五色旗飄。備受官吏之歡迎。提燈高唱。十色五光。俺齊舁子之祝賀。工商怡悅。十農宴然。而有能有此氣象耶。且有不惟未有。甚見一拜年團。債主盈門。士識於室。一籌莫展。工號於家。市面蕭條。商歎於肆。農嗟於野。苦樂懸殊。何止千百。當椒花頌旦之日。寧不過以聲色玩好。縱耳目之恣娛。悠悠虛度。竊爲足下不取。明年其一改常度。毋使鼓聽復聞。庶幾爾我交歡。慶賀相共。豈不美哉。尋在同類。用敢畫齊備贅者之餘。以布此區區。諸希亮察爲幸。

離家後給父親的一封信（老蘇）

父親！

拜別的那一天。哥嫂從臥室裏跑了出來。把大門守着。我出來時。把我的兩個皮篋奪了去；喔！那是什麼意思？是不是威念着手足之情。不忍分別嗎？我性質平素是很頑固很浮囂的。當時就是一拳過去。巧得很。正不偏不曲「剔」的一聲。在那位仁慈哥哥的頸類下。哥哥被着嫂嫂。兩互相擁抱着。坐在地上。哥哥還好像戀在我的旁邊。唉！哥哥跪弟弟。那裡當得起？我馬上說了一聲「不敢當。有勞跪送」！拾起了待的皮篋，回轉頭來。向你老人家很恭敬的行了一鞠躬禮，并說『我去了』！你那時理都不理！唉！我還死有餘辜的子弟。具是還有什麼樂觀和生趣來做人呢？爸！世界雖大。實在沒有地位給這不孝的子弟站立！

父親啊！你對於我所不滿意的。無非是我不

本藥房專製中國藥品發行

陳伯良藥房中國聖葯發行

新嘉坡小坡二馬路門牌十九號

鄙人長于內外兩科尤善花柳接骨古怪等症針炙火穴眼科更精善醫小兒幷專辦中國正地道藥材上等藥料精心研究實驗配藥精製藥精藥粉藥丸藥膏藥酒藥油藥水等診病配藥功効神速貨聯贈醫分文不取凡患症諸君請到本藥房診治可也

各種藥部　調經種子藥　滋養小兒藥　花柳除毒丸
調傷藥部　眼科應驗藥　補益養神藥　跌打調傷丸
婦症藥部　奇症有毒藥　發表萬靈藥　婦科調經丸
花柳藥部　破爛生肌油　除痰止咳藥　紅白痢症藥
針炙火炙藥　久積傷補丸　生烏猴棗膠　追風袪濕精
中國消食藥　無名腫痛藥　消風止痛膏　止痛追風膠
花柳白濁藥　刀傷止血散　補來血精　補身來血酒

萬應藥品未能盡錄

來件請寄至本報

會服事你。不會像哥哥每天早晨到你的臥室。恭恭敬敬的叫一聲「爸爸！早安！」嫂嫂也同時親身預備了面水。親手捧到你的臥房。給你洗面漱口。到底還是僑生婦女（New Lyn）穿紗籠（糸旁）的有禮貌吧。

現在我不在家裡了。料想哥哥當能更加加倍的盡力服事你老人家。嫂嫂更加懇摯的捧面水吧！我日夜的向上帝祈禱。希望他們能夠不怠不懈的永遠不改他們的態度！

蔚藍的天空。青青的芳草。還有那高山峻嶺。父親！我是個無家可歸的散人。何妨把蔚藍的天空。當作屋蓋。把芳草地當作我的臥室。還有日月的自然之光。何芳當作燈用。我高興時。就跑到高山峻嶺上面。引喉唱歌。我煩熱時。就跑下那片茫茫的大海裡。盡量的洗個澡。我鬱悴憂愁時。有鳴蟲啼鳥。唱很美麗很悅耳的歌。給我聽。我饑渴時。有天然的植物。像菓子啊。樹葉啊。充我肚腹的。無憂無慮的過我的一世！

高等流氓的腦海

這樣渦的世界上。一切的一切。我都不願不戀了。因爲我怕再遇着像哥嫂的那一流上等高上的人物。使我受那忍不勝忍的痛苦！

但是父親啊！你爲了我費了無數的金錢。供我讀書。費了許多心事。養到我這麼大。我從這樣無勞無息的沒了。覺得太辜負你吧。也枉費我當時讀書的一番苦志熱心呢！我非但對你不住。就是對那長睡在地下的祖先。也很對不起吧！

我要奮鬥。我要努力。成功與否。我現在不能下個決定。總之。我盡我的力去做就是了；父親。我沒有什麼可以依靠的。只靠我的一雙小手。向前途去奮鬥去努力！

父親。你如果纂思到父子之情。你不妨向那吹過我的清風。和照過我的明月問問。他們一定會告訴你。很詳細的告訴你。我个後的情況！

在我小的時候。怕是六年前吧！那時正從南京回來。在我們幾個兄弟姊妹之中；我兇。可算最得寵的最痛愛的驕子了；我還記得有一天正在食夜飯的時候。你買了幾個山竹（菓子）給我，哥哥要一個喫。你說。『你要喫不會自己去買嗎』？食完飯後。你見哥哥生氣。你還把哥哥大罵特罵！

從這天起。哥哥就把我當作眼中釘。處處加倍的服事你了。爸！哥哥和嫂嫂從今日的懇懇服事你老人家。無不由那天起。他們現在能夠這樣的孝順你。處處都你那天的教訓。唉！像哥哥這種人。真是「孺子可教」呀！孫門有幸。得着這種「出恭人孝」的子弟。能不爲之三喜嗎？

爸！我現在把我那顆冷水冰冰的心。溫熱起來。把往前看破世情的思想拋了。向荊棘的前程奮門。以期顯耀門楣。也聊盡人子之道。實在的。世間上的榮華富貴。我都不以爲意的。因爲都不過是發了一場甜夢罷了！

爸！珍重！敬祝

神怡

天涯遊子上手燈下

星洲打油（半打）

（十八少）

新正十五是元宵。各處頻將炮仗燒。耗去大宗無益費。何如濟助苦貧僑。

十六相傳去拜神。嶇容婦女拒男人。佛宮裏面其拼擠。繞繞香烟叩首頻。

連宵婦女游傍遊。結隊聯羣若不休。若問因何齊到此。育珠賽演炫人眸。

新年人好去遊街。乘坐汽車莫個儕。每點六元不怕貴。應知某此利無涯。

酒樓生意值新年。料比平常倍聽錢。欲問理由何處在。商家多數擺春筵。

海傍香響放烟花。高舉一聲現彩霞。觀衆情形異踴躍。萬人空巷追停車。

擬陰曆答陽曆書（戲）

謹覆者。昨承大教。愧悚奚名。抑弟有不能已於言者。國以歲爲本。歲以人爲紀。我國重人統而行夏令。孔聖之名訓昭然。崇夏脈而奔命。漢武之遺徽可觀。則自漢迄今。歷年千百。弟已深根固蒂。與時八節。升降隨意。弟顧接日可稽。足下不過初出茅廬。而欲自詡其命方新。以輿僕相較長角大。多見其不知自量也。故雖紀元改月。方須令甲於朝端。而正朔從頒。仍守建寅之歲首。一諸陰升自陰。陽者自陽。而各行其志也。以故當新元初建。像煞繁昇非常。寡新厭故。今而後雲散風流。不免餘羊告朔。名存實亡。而弟於此時。更依然故我。大出風頭。每當爆竹除舊。桃符更新之際。名帖則競賀新禧。楹聯更則署新詞。衣冠務炫其新裝。肴饌必加以新味。當物因而呈彩。門庭爲之改觀。此皆爲弟之特殊氣象。是下無！名爲新人物。能有此耳目一新乎？於年終結束。本爲通例。終不過數日風光。而境遷時過。芳辰旋來。應市清閒。橫蕭陽年之議鼓。兒童玩笑。競誇壓歲之金錢。火樹銀花。幻出上元之色彩。輝煌燈燭。享來五路之財神。故無論豪富之家。張燈結彩。無論窮巷。夫夫飽新年風味。卸彼幕屆茅簷。囊空如洗。亦思及時行樂。婦笑家庭樂日。自忘憂患餘生。而優游此寬閒歲月。於斯時也。足下祇好擱置一邊。怒目相視。不能與弟爭一金光彩。而剖分此一些熱鬧也。然則。足下信用已失。運命已微。官場學界。不過以一日之風流。凖行故事巳耳。而弟如弟際此時異常熱鬧。直至三五團圓。而猶娛娛餘風也。來書所云。微陽碩果。一線幾希。未免夫子自道。爲足下計。正宜急流勇退。何來此鬪擾不遑。與弟相賭氣也乎。惟是善人能受盡言。隱須不宣。諸希諒察爲幸。

上馬詩（爲馬桶也）二首

五言十韻

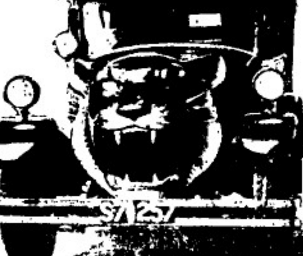
其一　　（二十）

內急常流屁。（屁不曰放而曰流。蓋屁猝不及防勢極猛而流也。）匆匆解底衣。擱脛疑作揖。健步恰如飛。揭蓋唇高聳。（蓋。馬子蓋也。）擦衿手自開。箕踞猶入定。跌坐亦忘机。諦聽聲雷震。奔騰瀑布肥。攢眉方着力。怒目更揚威。面强通紅赤。汗流滿額揮。渣嘶如短歎。噴氣又長欷。偶幸肛門出。還驚尻外歸。因知便秘苦。爰把疏通議。（此嘲便秘）

其二　　（前八）

廣坐方談笑。愁容忽鎖眉。先聲來不遠。（屎之先聲印屁也。）四座盡披靡。掩鼻咸狂走。擐衣乃疾馳。連環驚劈拍。（連環屁也以上俱寫屁。）前後共淋漓。脫歸污衿早。欠身候馬遲（候馬子也。）原期拚一瀉。從此合無遺。顧耐腸翻滾。祗緣氣已虧。拭肛才起立。倒峽復依稀。必兩連綿出。皮蒲斷續吹。可憐雙膝死。兀坐似乘騎。（此嘲下痢）

胡文虎君之虎車



粵謳

春色好（迺環體每句嵌春字）（務侶）

春色好。好在春氣煦和。和暖春風。吹皺綠波。波紋蕩漾。迈得我春山鎖。鎖不住春愁。偏晚奈何。何以解愁。將此春悶破。破却春愁。只有得見我哥。哥你對此秀麗春容。儘香幾日迷戀所。所願此後誰春有伴。共你纏綿錦綠。偏陣歡無鄰。鄰塔春又過。過了青春歸咁快錯。錯不早成雙關。春花秋月任蹉跎。

鳴謝

昨蒙葉生棠賓贈惠附美人畫多幅謹領之餘特此鳴謝

四點牌香烟
FOUR ACES
CIGARETTES
佳美之四點牌吸者莫不甘之如飴
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England).
CAA-7

請飲香港屈臣氏天下馳名的汽水

請認商標

▲屈臣氏的汽水到了

每箱兩打一打計……
沙示水一打
雲呢拿 宮廠水
梳打水 桑子水
杏仁露 橙打水
各兩樽
每箱連樽香水沽價三
一元五角
飲調合式
銀行發售
妙個更美
衛生有益
係上之嘉品也
零沾批發
一律歡迎
特備汽車
送貨上門

南洋總代理 怡業公司啟

力交巴 第一百三十二號

電話二〇二二

◎征湘軍攻克岳州時之情形

▲程潛通電告捷
▲葉開鑫部叛變

漢口通信．關于征湘軍事．近日大有進展．據聞白總指揮于十四日親赴前線督師後．即下各路總攻命令．士卒勇氣百倍．正面湘軍陣線．首先動搖．陸續向後撤退．葉開鑫部四十四軍先頭部隊．于十五日進克城陵磯．同．海軍第一艦隊司令陳紹寬．親率艦隊進駛城陵磯．協同陸軍向前追擊．葉軍長亦於十六日．親率大隊繼到．即與岳州方面之湘軍正式接觸．激戰數小時．敵勢不支．紛紛向汨羅方面潰退．陳司令亦率艦隊．尾追岳州．水陸夾擊．遂于十七日．將岳州完全克復．一面出示安民．一面派隊跟蹤追擊．前鋒已迫近汨羅．湘軍駐岳州李品仙部．因獨當正面．無力抵抗．乃率隊退守汨羅．扼河設防．第二三路軍總指揮部參謀處．于十七日發來克岳州之電如下．國民政府鈞鑒．漢口第一路劉主任均鑒．岳州之敵．經我軍痛擊．其勢不支．已紛向汨羅潰竄．我軍於篠日遂佔岳州．俘獲敵官兵千餘名．奪獲槍砲．鈴門．機關槍四挺．米無算．敵自我軍此次猛擊．其膽已寒．直搗長沙．指顧間事耳．謹聞．第三路總指揮部參謀處叩印．另據軍界消息．海軍攻克岳州時．奪得敵方楚係兵艦一艘．湘中大氣艇．征湘各軍長官．于克岳州後．不稍停留．即督飭各部．水陸追擊．陸續循湘江及路前進．十八日．汨羅方面．已聞艦砲聲．十九日．第二艦隊各艦．已攻抵蘆林潭．正與同部各艦激戰．海軍乘勝進展．勢如破竹．湘軍前所扣留之湘靖及川鄂艦．又有被俘軍為回之希望．至亦任右翼之夏威第七軍．陳君諾之第十二軍．及李潛第．軍之一部．業已趨過．城．進攻平江．湘軍主力．聞亦在平江．該處戰事．極為激烈．據潛夢指揮：已于十八日出發前線督戰．據昨晚消息．第七軍業已佔領平江．然未有何電証實．胡宗鐸第十七軍．擔任右翼預備隊．軍隊行未較緩．據聞軍前方政治工作人員．十七日報告．我軍抵麥市．距通城縣三十里．距平江縣百八十里．此後當竭力搜索前進．預計不日可抵長沙．即將仔昇沙底藏．日來政治工作．極為努力．成績頗為可觀云云．據某軍事家推測．平江為長沙屏蔽．平江既失．長沙即不能守．征湘軍對於平江極為重視．配備有四軍兵力．平江攻下．大局不成問題．現正面四十四軍．已克岳州．此後兩路追擊．到長茂處．常關可能之事．劉湘鄂客軍．十八日可進抵李橋．今下起即可追

通岳州．軍委會政治訓練部代理主任．冶公．昨奉白總指揮電．前方軍事．極為順利．現已迫近長沙．請速派政治宣傳隊前去工作．陶主任因是於今日午後一時．率領宣傳人員多人．乘車赴岳矣．一月二十日．

岳州程潛白崇禧電云：各報館均鑒．據報．唐部餘某何健周瀾李品仙劉興等．於上年十月敗退長沙後．潛等仰體德意．許與自新．准其仍供餉．編立二軍．其他唐．所補充之不法軍隊．收編軍會．分別遣留．信疑往還．將有放棄．不意北方軍閥．從中播弄．接濟逆軍．狀鉅．竟許擴械、餉之多．唆敢頑梗抗命．使政府縮小軍備．減輕人民負担之主張．完委破壞．必至財政破產．共黨乘機煽惑．釀成大亂不可收拾．潛等奉命出征．服膺本黨主義．為國家存亡與民生利害計．芟除障礙．義無返顧．爰於本月刪日．集中部隊．開始進攻．十七至十九日．佔領岳州．江．敵主力．集中沿汨羅江之線．乃令號日各軍一致進剿汨羅北岸．馬日進攻．而葉開鑫之一部．亦受軍閥金錢賄買．突然反變．由我右翼綿出正面．方襲擊我第六軍．經該部極力扼止．未至牽動全線．我第三路第七第十九兩軍．皿十九日擊破敵八軍後渡過南岸．敵十二軍同時由晉口張家阪渡河．與敵主力戰四晝夜．於 日午後：完全將敵主力擊潰．敵大部向長沙方面潰奔．一部向瀏陽方面退竄．由我軍正猛力追擊中．長沙收復指日可期．此皆由我總理精神對相．用能將士用命．獲此大捷．除戰鬪詳情另文呈報外．謹電奉聞．程潛白崇禧叩有

◎國際禁煙會議之應付

▲拒毒會呈外部請妥為及早籌備……

下屆國際禁烟大會．定於明年在日內瓦舉行．中華國民拒毒會．以大會於我國禁煙前途．關係密切．昨特呈請國府外交部．早籌備應付．茲節錄其呈文如下．慨自歐戰告終．各國競以過剩之麻醉毒藥輸入我國．降及近年．行消愈廣．據民國十五年前半年江．各關統計．香港外洋輸入嗎啡．高根．海洛因．等毒藥．共計一萬一千八百五十餘英兩．洋土數尤來增．僅以江海關一隅而論．全年即有五萬九千五百八十九兩．尚有未經查獲者．尚不知幾何．當十倍．據本會特派委員伍連德博士估計．外洋每年入口之麻醉毒品．總數實有七十萬兩以上．就其價值言之．金錢損失．已屬不貲．而對於國民身體之戕賊．智識之頹喪．其損失尤難勝數．且帝國主義者對我國民．實行其毒片滅種政策．不僅此也．南洋各島華僑聚居之地．凡有處不專對華人實行鴉片公賣．(中略)馬來半島華僑聚居之處者．百人之中．八十十人．均係對該地沾染之者．于此可知．千百萬之僑民．無實不斷呻吟．于帝國主義者鴉片政策之下：而無從抵抗．其我僑胞．何以為生．本會痛恨帝國主義者之協以謀我．深惜我海內外同胞之自暴自棄．曾一再大聲疾呼．喚起民衆拒毒之同情．一面并于民國十三年秋．推派代表．出席日內瓦國際禁烟大會．請求限制毒物出產暨製造至科學及醫學用途為止．並請列強取消殖民地政府之鴉片專賣政策．無如我國禁煙廢弛．列強引為口實．所提迄未通過．近年以還．本會耿耿於衷．無時或釋．茲查下屆國際禁烟大會．將於明年在日內瓦舉行．列強視我國為世界鴉片毒物之大市場．而以我海內外同胞．為彼等刀俎下之魚肉．我國如不及早籌應付．勢必變本加厲．為禍更烈．前途危險．何堪設想．本會職責所在．不敢緘默．謹特備述緣由．懇請大部若可轉飭應付．嚴密限制外洋毒物輸入．抗拒列強殖民地政府專賣鴉片．以維國際民生．更有進者．我國對於國際大會得有相當效果．須以國內禁煙嚴厲實施．而欲列強限制毒物來華．取消海洋公賣鴉片．必無辭於是．前此民國十三年國際禁煙大會之失敗．亦其實證．並祈大部嚴令主管機關．積極宏效．嚴厲禁絕．確實施行．勿為外人所借口．不勝感荷之至．

◎長沙陷後之湘戰

▲漢電．湘軍由長沙時．公款移提一空．程潛白崇禧電湘政治委員會．請會勸撫湘難．如會四日抵長沙．廿八日已出發．長沙衛戍司令由二十八師李蘊珩擔任．

▲西路魯軍已抵常州 一戶占常湘鄉．一路進攻常德

▲漢電．湖北九軍各師聯陳部由瀏陽渡河之吳師二師後部．聞其與張發奎部聯絡．

▲漢電．湘向常德前進．白崇禧軍向衡州進．

▲又訊．白崇禧電告漢軍佔岳州平江後．廿二日渡湘水．繼續向湘軍進剿．將第八第十七第十八軍聯勝．俘獲一萬五千人．獲槍一萬二千杆．大砲二十門．機關槍五十挺．湘軍向株州及衡州潰退．沿途搶劫．湘軍於廿三日下午入長沙．

◎濠支告除

敬啓者本公司來叻分支．歷年己久專保保險賠償快捷向蒙南洋各埠格外深信所以本號年年．現日有進步對下今年分局代理皆以托賢齊備進叔叻局生理大有蒸蒸不暇之勢．在相待上．有不週．內因曾．不能詳．之故．常有於鈞自到投保．此不能詳．請貴埠諸君．原諒．諸君．茲聘．二．司理．局水險聯務．欲知欲投保可向該局接洽．或向渣打銀行二樓仰商各貨其商於賠償．信用．年本坡．洋各埠俱有．載．必諸君亦以上．謹．多賞．特佈

新加坡中法保太保險第二分局 正司理邱[illegible] 副司理謝[illegible] 全啓

民國十七年一月二十日 出

◎建築家注意

柔佛坡興成公司

機器新磚招兌

近世建築家之建築其基點之物料．質緊有徒而對各磚不精求及優劣之鑒別更屬重要．蓋磚質若欠堅固則基礎未能穩固．而色若欠光彩．則表面未能美觀．本公司有鑒於此．爰以廿餘年所經驗製造之方法．而力加改良．由歐洲購到最新式之機器．兼聘有專門之技師．精心督造磚質之堅堪推獨步．磚色之美光過於倫比．諸君倘蒙惠顧．請到敝處面商．或由一五五[illegible]話接洽．無不極端歡迎

民國十六年十月十八日 總發行所小坡海南街門牌八號 (啓)

◎◎◎◎

「大注意」復遷回海山街

香港張大鵬花柳專科復遷回海山街二十七號綠窗客所採辦丸發診症每多仍往海山街訪趾故特遷回以就玉步此佈 元月初八日

海山街二十七號張大鵬啓

○花柳醫科大醫生到叻

張大鵬先生乃東花柳專科學究歧黃發術精妙為三折肱之良醫也．前在香港設所[illegible]

[illegible]

張大鵬花柳各丸

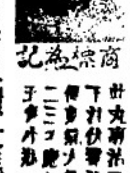
[illegible] 全啓

張大鵬精製花柳毒丸

[illegible]

張大鵬白濁丸

[illegible]



老醫館在香港上環大馬路分支館在石叻海山街香港政府化學師驗明藥務並無錯墜傷體之弊有除毒祛病之功特發證書

FLETCHER TRADING CO., LTD.

[Incorporated in F.M.S.]

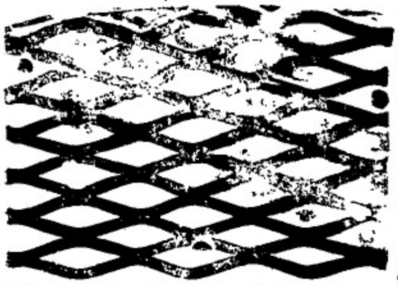
10 Raffles Chambers Singapore

Telephone 4503

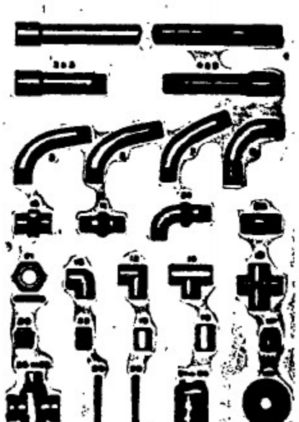
達明洋行

本行專辦環球銅鐵器具 樹膠園用品 礦場器皿 鐵廠孔廠鐵廠用品 建造材料 白屋 水喉 烏灰 鐵鋼 鉛網 銅網 鐵釘 工字鐵 人字鐵或角鐵 灰瓦 與 皮帶 鐵索 追鐵 礁炭 白蠟油 花床 鐵路 泥斗 白磚 鐵厨 斧頭 馬標鋤頭等等發行

銅線網及英環沙屋網
隨意何樣號頭均便



英國最出名製造廠
鐵網



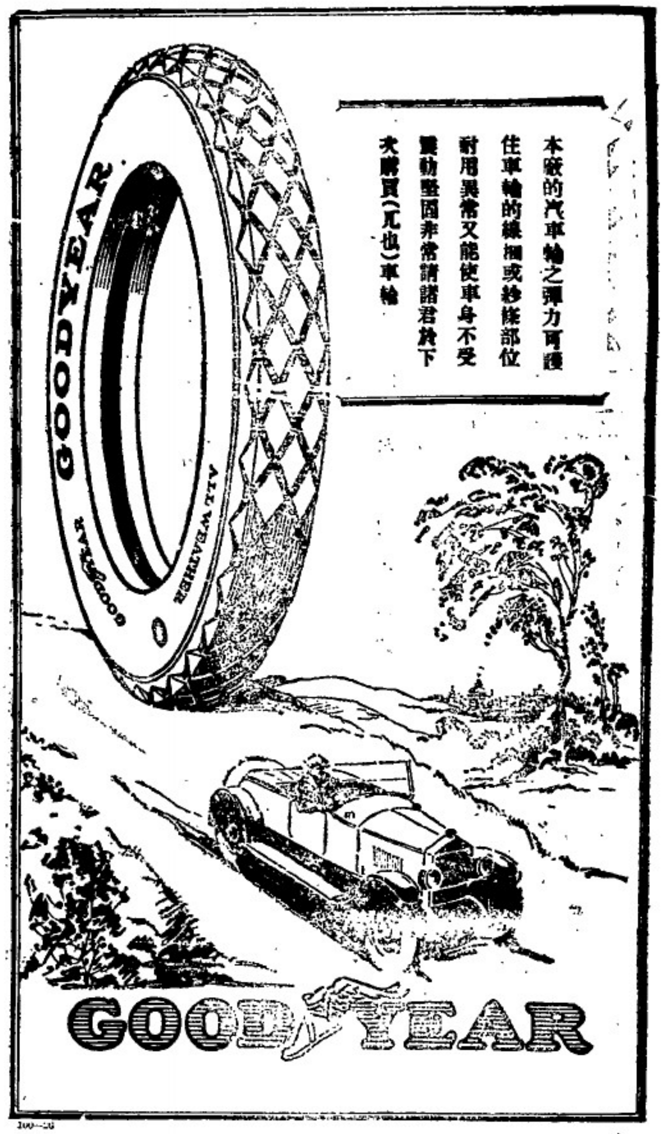
英國水喉 白鐵全

鐵屋架盤碼磅標洋磅不但可以秤斤數或擔數且有英文磅能使用者一目明白兼有大小鐵磅購者自選

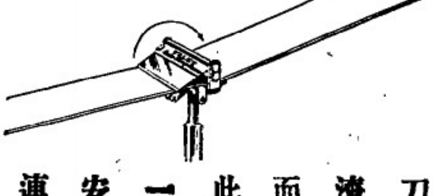
總行在吉隆坡　支行　芙蓉　巴生埠
英行在白明咸　　　　怡保　馬六甲

石叻寫字樓在土庫街端嗎土土庫樓卜十號電話四五〇三

「兀也」汽車輪一年四季均適用



兀也汽車輪 二



哇列剃刀抽經濟安樂而乾淨此乃唯一之平安剃刀連有磨刀機者

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

各處均有出售 (二)

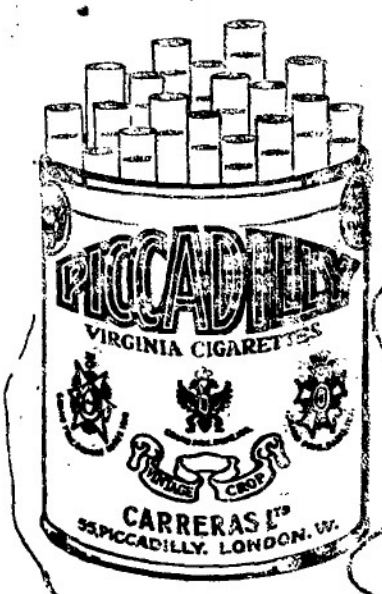
第九九號全套內裝有剃刀刀片及磨刀機等應用品每套紙售一元二角

法國美地千路白濁丸
担保三點鐘立見奇效

此藥丸創於二千八百十四年為世上最靈之救白濁藥也能治五淋白濁尿管膿痛陳三試專內立見奇功私處帶天定能接愈保無復發有欲斯試者能宜購買
奉華律代理
[illegible]藥房

諸君取此人之忠告正如彼之富有經驗者其忠告確屬可靠因彼感覺君身體不健之可慘致命君服用(散拿吐僅)藥粉吾人茲特再行奉告倘君體恆久不健或男女無力以及各種虛弱之症即服用(散拿吐僅)藥粉為最妙宜速用之勿再遲疑則必可於每日工作之時可感覺非常活潑(散拿吐僅)乃無雙之滋補品倘君能依式服之絕對不致生病而為完全良好之健康及精神焉

SANATOGEN
OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM



我信任藍罐香烟我所知之烟中此為最良為健康計我吸此烟因知其由光澤金黃浮基尼亞烟葉及純潔烟紙造成無任何弊病

PICCADILLY
VIRGINIA CIGARETTES
比加弟里　浮基尼亞香烟

每次要藍罐純香烟

Sole Agents: HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., (Incorporated in Straits Settlements). Singapore, Penang, Ipoh, Kuala-Lumpur

Quaker Oats

老人牌桂格麥片

病後體虧消化力弱必羸弱以其體虧論是宜補而消化力弱則又不能補身常食物往往顧此失彼惟桂格麥片則既極滋補而又易消化食之最宜

各處雜貨店均有出售　新加坡德發洋行經理

〇歐〇生啟事

啟者星洲乃律門牌三號建南公司炭店原係由歐廷之生意今因由君事繁不暇兼顧將該建南公司炭店貨底傢私什物店底等全盤與我歐明生承受由經稱之日起建南公司如有與各號來往賬務一切等事請於一禮拜內前來與由君面理逾期不到與承受無涉特此聲明

民國十七年二月十日　歐明生啟

小坡電車路惹米芝律門牌六百二十號
電話三千九百十五
金牛號辭金鋪披露
民國十七年二月十日

〇擴充營業

敝號自開設至今已歷多年幸得各界信仰童叟無欺所兌金鑽珠玉恒不遜於同業故能積纍盈餘非若多少資本由於信譽耳茲本為便利顧客起見特聘一等工手製造金器首飾凡百貨具具存巨貨以備顧客之用諸君如向敝號購買者敬請光臨倘有例外并不短少本號以昭大信茲擇於夏歷二月中旬開設於本坡開設到隆新建設也覺為本可觀各界士女如有賜目過無作數與之證今特擇吉開幕恐各界未能周知先此登報公佈諸君

△承頂聲明

啟者新嘉坡亞拔實得力門牌一百五十三號禾裕生號之店底貨物於一九二八年一月十三日一切售與王谷明承頂由該日起王谷明用原日之字號繼續營業此佈

民國十七年二月十日　王谷明謹啟

新到 五光十色新年月燈

價目 小每个沽銀六毛 中每个沽銀一元 大每个沽銀一元半 批發從廉

此廳燈特備爲新年大日子而用光華顯目色居萬計無異群雲垂彩真乃新年必需之佳品也諸君盍頤無任歡迎

頂上 正法國十淨牛皮膠

每担十七元 至每担廿四元

此膠最淨潔光彩比其用差之膠人所共知最宜用於鞋舖印書館裱褙舖木傢私舖等存貨無多諸君速購不誤

衛生自由床

此自由床係衛生學康沙博士發明爲近時最寶用之製造品也本公司爲提倡衛生便利同胞起見運辦來坡以供公用但此床貨美價廉暢銷甚得貨無多購者從速並將此床特色之點臚列於左

(一)此床爲衛生博士發明在在以合衛生爲本位

(二)此牀係用上等鋼鐵爲官格其堅固之質智力勒需能爲砥礙

(三)此牀內部之牀骨係擇取上等鐵質撒款光滑而堅固不必另加氈褥即可用此牀自如旋轉順意涼且軟也

(四)此床長六尺五寸闊二尺五寸其重量不過二十斤之則

(五)此床可坐可臥可開可合隨用者便之

(六)此床每架只售一十五元五角批發格外便宜

(七)此床爲醫院病家學校旅館舖戶童子軍旅行家以及野外遊行樹膠園內最利用之物以其體質小而攜帶故也

(八)此牀南洋各大藥房均有代售

民國十六年五月十八日

(電話七百四十五號)

總發行[illegible][illegible]濟大藥房

唐僧出世

會乘菩薩救父仇

陳玄奘佛寺削頭

金山寺偵養棄兒

老龍王受恩報恩

殷溫嬌執任遇害

擲繡球狀元得美

陳光蕊上京赴試

有龍王水晶宮

有唐皇金鑾殿

有彩樓羽佛堂

有蜂精井魚精

表演神怪離奇

劇情真艷稀罕

佈景宏偉罕見

服裝華麗研究

「至李世民遊地獄陳玄奘金殿賜名往西天取經」

演奏(唐僧出世)是新的新嘉坡尚未映過的有價值而且有研究的是上海新人影片公司出品任矜蘋先生導演的費時經年成本拾萬元爲最近古裝神怪片之特出者承滬上各界所讚許對片已檢准開映在即諸君幸勿失之

上海新人影片公司出品

新加坡中華商務公司經理

太和洞腎虧丸

主症治

不遺交洩　心跳
夜便頻數　尿後返滴
氣血兩虧　心神彷彿
病後失調　胃口不開
耳鳴目眩　腰骨節痛
頭暈目花　勞動氣喘
風濕癱瘓　四肢麻木
筋不舒暢　常覺困倦

南洋總批發處石叻吡能怡保會豐商店

廣東 榮孫氏 專門醫眼

此散不用針刀

能脫一切眼朦

脫朦代刀散

茲將證明脫朦代刀散實驗姓名畧列

黃沙北約米紫巷十三號蔡桂卿患紅朦雙目起朦數月無效盲在旦夕三礸代刀散痊愈○高塘新塘富泰榮談貴之子痾積熱眼起朦經年三礸代刀散痊愈○香港油蔴地永興隆記楊伯仁之女痘後盲目八年四礸代刀散痊愈○油蔴地德昌鄭乾初病後患眼畏日羞明没日起朦月餘一礸代刀散痊愈○香港南京旅店林塘生致目患病數月代刀散痊愈○番禺南村徐氏留日二十七年黑白不見十三礸代刀散痊愈係由市橋數仁善堂介紹○榮孫氏專門眼科醫生始創脫朦代刀散○除熊去翳散○普通光明散○去眼膜藥水(總發行所在廣東省城西關觀音大巷(分售處)石叻大馬路會豐商店○西北門大馬路廣回仁○牛車水同濟堂○保安堂○吡能中法藥房○明羅會豐商店○泰來昌記○東生和○吉隆坡周園記棧○

此丸乃治一切新舊癆疾之靈藥如隔日癆或連日三日癆新論先寒後熱先熱後寒經年累月之癆疾無不應手奏效且能清理內熱健脾開胃助消化骨風邪如感寒感暑頭痛抗痧等疾若能治愈試萬靈功難盡述幸毋阿渙斯旨

每盒毫半 每打九毫

唐拾叁久咳丸功在止咳防癆根本治療合此莫防癆特此忠告有識諸君速服此丸內有驗貨券一張交厄本行所可換取實價包內無券即爲偽幸勿受欺

每瓶一元

總經理石叻大馬路會豐商店

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24, The Arcade

星洲營業公司 亞結樓廿四號

十二月九日樹膠股份行情報告

Name of Estate	價 元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Allenby	一	[illegible]	二八五	二八
Alor Gajah	一	亞羅加蘭	二四五	二三五
Amalgamated Ma.	二	馬來聯合[illegible]	四二五	四一五
Ayer Hitam	五	[illegible]	四一	三九五
Ayer Kuning	一	[illegible]	八二	七七
Ayer molek	一	[illegible]	二四	二三五
Ayer Panas	[illegible]	[illegible]	一零五	
Bagan River		巴眼河		
Balan	一	巴蘭	四二五	四
Balgownie	一	[illegible]	三三五	三二五
Bassett	一	巴色	一三二	一二七
Batu Lintang	一	巴刀連登	一五	一三五
Betford	一	別佛	九五	八五
Brogas	一	布路加士	一五七	一五二
Brunei United	五	聯合布路乃	六二五	六
Bukit Jelotong	一	[illegible]	一零五	一
Bukit K. B.	一	[illegible]	七五	六五
Bukit Katil	一	[illegible]	九五	九
Bukit Kepong	二	[illegible]	二二五	二
Bukit Timah	十	[illegible]	六	一五
Changkat Serdang	五	[illegible]	八一	七九
Colensburgh	一	哥連士	三九	三六
Connemara	一	干拿馬拿	二三二	二二七
Devon	八五	地份		
Glenealy	一	[illegible]	二八五	二七七
Hamilton	一	[illegible]	三二	三
Haytor	五	希刀	一二一	一一七五
Indragiri	五	[illegible]	一一五	一一
Jeram Kuantan	五	[illegible]	一七五	一七
Jimah	一	[illegible]	二三七	二三二
Kamasam	二	[illegible]	六六	六四
Katoyang Bahru	一	加刀央巴魯	二三	二一五

Name of Estate	價 元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Kedah	一	吉打	四二五	四
Kempas	二	甘巴士	七六	七三五
Kluang	五	[illegible]	七七五	七二五
Kuala Sidim	一	[illegible]	三八五	三七
Kundong	一	[illegible]	四二五	四
Lunas	五	[illegible]	三二	三一
Malacca Pinda	一	馬六甲[illegible]	二二五	二二
Malakoff	二	[illegible]	四七五	四五
Mandai Takong	一	[illegible]	七五	七
Mayfield	二	[illegible]	一六	五
Melville	一	[illegible]	一七	一六
Mentakab	二	文打甲	五六	[illegible]
New Scudai	二	新士姑來	二八二	二七五
New Serendah	二	新士連打	四二	[illegible]
Nyalas	五	[illegible]	零六	零三
Pajam	五	[illegible]	二四	二三
Parit Perak	一	[illegible]	三二	三
Perak River Valley	一	[illegible]	二八五	二七
Panggor	一	[illegible]	一零五	[illegible]
Radella	五	[illegible]	八二五	七七五
Sandycroft	二	[illegible]	二六五	二五五
Sungei Bagan	二	宋溪巴眼	三四七	三四五
Sungei Tukang	一五	[illegible]	一一七	一一五
Tambalak	一	[illegible]	一三二	一二五
Tapah	十	打巴	二九	二七
Teluk Anson	五	[illegible]	二九	二八
Temerloh	一	[illegible]	一一七	一一五
Trafalgar	二	[illegible]	一五	一三五
Ulu Benut	五	[illegible]	六六	六五
United Malacca	一	聯合馬六甲	二一五	二零五
Ulu Pandan	一	[illegible]	一三	一二
Jtan Simpan	一	[illegible]	三八五	三七

蚊子—人們最大之傳染病

蚊子蚊之害物尤甚因其能置人于死地當其吸取吾人血液之時即將其毒注入體內因而不能終其天年可怖孰甚欲除此害用「弗力」即刻見效用「弗力」消除屋中之臭蟲油蟲螞蟻蚊虱等類用後數分鐘即可見效并可殲滅彼等之卵以絕後患「弗力」運用極易爲衣服之保障品絕無損壞之虞此著名「弗力」各號均有出售

Distributed by:

Wm. Jacks & Company, Singapore & Kuala Lumpur

McAlister & Company, Ltd Penang—Ipoh

換膚美容機

(一)黑髮一根，用換膚美容機試之變爲白髮，
(二)烏黃之骨頭一塊，用換膚美容機試之變爲白骨，
(三)黃布一塊，用換膚美容機試之變爲白布。
(四)無論如何粗黑之面貌，粗糙之皮膚，用換膚美容機試之變爲白嫩細膩功效可以當場立刻試驗，
面色蒼黑變爲雪白，皮膚粗糙變爲細膩，滿面雀斑完全退去，皮膚烏黃變爲白嫩，雀斑赤鼻完全退去，種種功效難以盡述，用後三天皮膚上黑氣斑點或不美之處完全退去，用後七天皮膚漸變紅白滋潤。用後半月不論全身或面部完全變爲雪白粉嫩(每件四元)

代售處 石叻會豐商店 女子職業公司 巨成行 中英藥房 廣南生 新興藥房

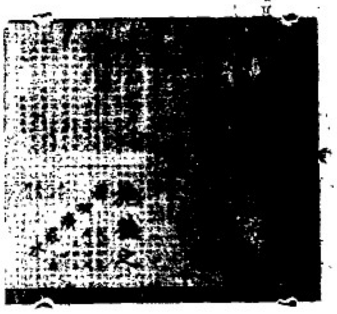
民國十六年十二月廿一日

▶占門提之克士合地

此罐頭克士合乃用最熟之番茄製造味香適口[illegible]增加每日食品之美味各罐頭火食店均有出賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓



下列施濱之濱菓水商標經以稟准英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭霹靂柔佛及馬來聯邦各埠註册在石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕謹此通知

石叻大馬路一百八七十號會豐商店佈告

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

羅敏萬蘭池酒

晋匯

法蘭西

正葡萄萬安酒

上等萬安酒

七州府及蘇門答臘之唯一代理人

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分售處

玉代天宮 新榮成　十八溪乾 振源號　中街 永興號　大馬路 永康　二馬路 乾元號　水仙門 新永泰　牛車水 振源興　東陵 錦安公司　馬車街 鄭綿發　及其他大酒店

△爵目歡目

各界士女：莫不讚美

：爾亞星洲唯一

之娛樂場。

叻埠獨一二之消遣

地。當能如願以償也

△本晚節目

潮劇 老賽桃源 日夜開演

舊星歡樂團

THE HAPPY VALLEY LIMITED.

歡樂園

廣告

馬容歌劇

聯星 粵劇 歌劇

電影 特別優待 不收券費

遊藝

二月十八日十

九號

燃放特色煙花

入場收銀一角

歡樂園 有限公司 啓

叻報俱樂部

本欄歡迎投稿

論述

●新聞學社與新聞事業 (二)　(天石)

以爲文人就是新聞記者的人．固然能辨得可笑　同時我們要十分認清楚文人只是文人．決不是新聞記者：新聞記者自有新聞記者的修業與味：以及才調：把會做文章的人馬上請去當銀行家　那於同樣的可笑的謬誤：誠然銀行家不能缺算：但要具有算算以上的才能　新聞記者不能不懂做文章　也要具有做文章以上的才能　纔能稱職：凡是一種專門職業．其內容的複雜：總不能像局外人都得這麼簡單：新聞事業就是一種專門職業：所以新聞學是科學的　決非普通文人所能包括　並且普通文人往往有一種誇大狂：就像我的朋友也．看不起．事業：而視作大丈夫不得志時之所爲的　殊實在失却了(敬業)的態度：不能(敬業)的人：當然不願意緊抱着這種職業：我們試看民國後由新聞界出身的官僚政客真是車載斗量．至於新聞爲終身事業與此不渝的記者却寥寥可數．新聞記者由不幸而成爲一種過渡的職業．新聞事業的命運和發展　也就大可悲觀了：

根據第一個原因：我們要辦新聞學社　根據第二個原因：我們要要辦新聞學社：我們不能把未來的同業　和我們同樣地摸索於黑暗的路子：所以我們不自度量　結合同志　組織新聞學社：各以溝通的經驗　整理之務使成爲一種系統的科學：成爲一種公開的學術　希望將來未知名的同業開一條康莊大道　我們　願意見本階級的瞬落和滅亡：我們認爲要維持本階級的永久的生存　惟有以連續不斷的精神和環境奮鬥　但是要養成這點精神．先要養成一班能夠(敬業)的份子　別乎文人而確然是新聞記者的份子

我想　新聞學社的前途：和新聞事業的命運　或許不無些微關係　假若學社因同志的力量而爲本身事業稍有一點貢獻　總是萬分祝望着的事：　(完)

小說

●短篇小說 製版商 (三)　(吳霎夢)

再有一次．顧客拿了一張屏條來製版　結果：他的不十分識字的工人　做成不同樣的大小兩對：他立刻很憤怒的責問：據工人的意見　以爲這是他付對聯：不多幾時：顧客又來了一次架部：工人在：原稿上批的(明天要的)四個字也一併鑄成了版子工這製的激刺：他就欲拋棄初創的事業：創設一所除人夜校　使得工人受到相當的學識：至少能夠免除那類的痛苦：但是：營業的興旺　壓驟的忙迫：工作消失他的壯志．久久也得到心靈的暗示．雇着工人應該賦有這種學者：纔像真真的工人：

再久久：他的出品固有的美好：欲於忙迫勢力消滅了：美好只成爲歷史的名實：不過仍舊繼續他的店號上：販不發來的顧客　出貨的日期：也漸漸在繁雜擾攘中．看不出他的準備：就在這時候　他真感覺着前人們所謂成功(真真對不起　明天准有)：的方妙　與他不少的利便：

現在：田春來是最有勢力最有資財的大製版商

(完)

調查

●北京戶口最近詳數

▲較八月減少一萬一千四百人…

京師警察廳自清查戶口以來．各區署一律另立戶籍室．對於北京戶口人數．分爲調查．每　對於初生死亡遷移等事　均須當日填表報廳更改　自此法實行之後　即可免匿藏臟京師　又可知北京實在之人數：然於於私　均有莫大裨益　惟據在調查　北京人數竟較三個月前　減少一萬一千數　名之多：然因生計所迫　外埠人紛紛離京也　日下各巷中之閒房比比皆是．可見旅京之人日見減少　茲將該日探得最近戶籍表　報告于左：

▲北京今城共爲二十區署　城外爲四區．十區內．共有四鄉署　十六分署　上城分地面　共分四百一十八段：每段設一警察派出所：

▲全城郊共衚巷四千八百七十一條：巷內正式住戶共十二萬四千八百二十五戶：正戶內外附戶共　三萬六千六百二十六戶　(統共有十二十六萬一千四百五十一戶)：男丁總數爲七十七萬九千七百零四名　女口總數爲五十一萬八千零一十四口：統共總爲一百二十九七千七百一十八口：

在正附之住戶內分別之：爲住戶二十二萬三千零二十九戶　舖戶爲三萬三千九百七十大戶　工廠六十一戶：公署七百五十五所：廟宇一千六百九十二處：公所三百二十一處　兵營一百零二個：教堂六十八處：會館三百五十六個　學校五百二十九個：醫院七十個：監獄六個：樂戶三百九十八家：統共之數爲二十六萬一千四百五十戶：

▲人數之區別　以未滿十五歲者爲學童　已逾四十五歲者爲衰年　由十六歲至四十五歲爲壯丁　計學童之數：爲　二十三萬三千一百零九名：壯丁總數爲三十七萬九千五百九十五名：衰年者共爲二十八萬三千名：統共之數爲七十七萬九千零四名：在戶住戶而在北京做事者（如工商學界等）：京劇出身丁三萬四千五百四十一名　婦女爲六千一百一十四名：官長目兵等軍　之總數：共爲一萬一千三百三十四名：

▲京師僑寓京師之戶口　共爲七百五十五戶　男丁共一千三百八十四名：婦女爲九百零五個：以上均爲最近之數目：而舖戶已停閉者　較八月份之比較：已有二千一百五十三家之多　市民減少之數　已有一萬一千三百九十七名之多云：

漫談

●新婚閨閣語　(山薪)

妹妹！夜深了．你坐在那裏不覺得冷嗎．你不覺得冷嗎：

不……不……我並不覺得冷與冷．我覺得很有精神　和很溫暖：

甚麼！你．要瞞我．你看你那一雙瘦小的圓兒不是在那兒微顫着麼：你那水靈似的眼兒　不是微微的失卻光潮麼．

哥哥：請你不要饒舌了：你看看你自己的一雙眼：何嘗不是那樣呢．你既然知道夜深了：那麼你只管去睡吧　況且你這兩日忙碌了幾天：終是比較你妹吃力得多哩：

妹妹！你只管喚我．自己卻坐在那裏．動也不動：難道你今夜坐到天亮不成麼．妹妹．你要知道：從此我倆便要親親愛愛的夫妻了　我兩早應要比未結婚以前親密上幾倍．什麼你今夜倒反怕起羞來呢：你真忍心使我今夜孤衾孤枕麼：那個怕羞我與你又不是買賣式的盲婚：從前又不是沒有見面的：你怕甚麼羞呢：不要羞了：現在你且先去睡覺：待我就一歡再睡吧：

好！好！那麼我便先睡……

新聞

●且看今年

三個預言家之推測

巴黎合作社消息云：據歐洲預言家之觀測：今年將爲無戰爭之一年．巴爾幹雖不免小有紛擾：但絕不至牽動全局．本年商業將特別起色：又歐洲之政治稱王：勢將傾倒：政治將循軌而進：以上之觀測．爲三女預言家福士至夫人：出歐芳女士及伊利緻正前所同意：據三預言家由其已往所言之應驗：人不容不信：而歐勒女士由伊幼時即已才智所發出的預言　真如將一幅戎服大神的圖影．很清楚的擺在我們面前　據歐勒治　世界和中澗出：歐洲將有些之大變：將蔓全歐女士此病起自北非洲：蔓延法國而至丹麥：而尤以與京爲最顯著　又有三國之三皇將的報館主筆　將發顯狂　各帝國亦將有暴動：然不至即將傾覆　但各政國未王于新聞氣異中漸失民其政權　於多數政治領袖亦將亦于本年內不安的趨政潮：三女預言家中以顧來丕夫人之說：曾爲最顯和．但稱本年無論女如何爲非常之一年：上年爲本亞曾預卜北非洲之水災　及覓利孟第友人之死：均驗：對本年前有以下之推測：一本年無戰爭：但勞工之要求加薪：及改善工作狀況爭：將層出不窮：但絕無階級革命事件發生：城市生活程度將高昇：而人民之需求一如往昔　各國軍費稅高入雲霄：文學界除多量之出品外：當無顯著進步：科學界將于電學內有極驚異之發明：義法間仍維持友善：巴爾幹仍有紛爭：預料尼亞將人心不定）云云：

詩界

●秋日旅次感懷　(陳春暉)

頻年潦倒走江湖：指大生涯計總迂　笑我徒狂耽痴事：誤人物事是詩書：望雲已怯歸期遠：顧影自憐客夢孤：容易秋風蕭瑟甚：故鄉歸去畫難圖．

●延謙吟伴慧賦

延下年　高志會雲．惠有雄才如蜀縣：能補闕寒邦：我略三千學子：知君先得地利：名揚利萬國：謀謀謀遠：大心領銜靈會：

謙受益：虛懷若谷：偏敦壯氣作山河：用文章報國：領袖百家優勝：樂人異趣天涯：愛河情溺外．益慧聰嘉：抄手歡樂詩篇：

[illegible]

居家行旅必需之靈藥也

下痢腹痛 奏効如神

註冊商標

健胃固腸丸

本藥專治 紅白痢疾 霍亂痧疫 過食過飲 消化不良 中暑冷[illegible] 時候燥氣 腹痛下痢 等症

胃弱之人 飯食後服用五六丸則且補助消化能豫防一切痢疾

近有冒認本堂字號並商標者購買時留意爲要

價 參拾錢 五拾錢 壹圓 貳圓 參圓 五圓 拾圓

各埠藥房均有出售

發售 合資會社 谷回春堂大藥房 大阪市東區伏見町堺筋角 振替大阪一七〇番

東方最優等

生來之髮艶色漆黑若

白髮紅毛涂之靈液

那伊斯

五大特長

▲僅費二十分鐘可染
▲染過一次即能達[illegible]心
▲洗亦不脫又沾衣
▲能[illegible]正髮之毛髮
▲用法簡易極爲利便

價 新小瓶 四十仙 小瓶 五十仙 大瓶 九十仙

發售所 日本·大阪 丹平商會藥房

經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

膚皮各疾立效聖藥

亞斯達

本劑之三大特徵

▲立止痛癢而有殺菌消毒收斂之功效
▲毫無刺戟性而有芳香副作用毫無
▲係用法簡易、用量僅少而效果甚大

適應症

○疥癬 ○頑癬 ○陰囊濕疹 ○白癬
○痒疹 ○慢性濕疹 ○頑癬 ○汗疱
○匍行疹 ○痤 ○濕疹 ○疣[illegible]
○頭部顏面脂肪漏 ○其他所有皮膚病

價 三十五錢 五十錢 一圓

發售所 日本·大阪 丹平商會藥房

經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

大學眼藥專治時行目疾火眼紅痛白翳青盲 多淚風眩赤爛 胸[illegible]風流淚乏技能明[illegible] [illegible]不明等症此外[illegible] 一切眼病均宜用此藥本藥手奏効如神

各處大藥房及洋貨舖等均有代售

總發行處 參天堂株式會社

補血強精
健腦聖品

補爾多壽

常服補血強精新藥「補爾多壽」必得左列結果。顏色紅潤。血液濃厚。精神舒適。腦力充足。飯量增加。大便暢快。多男多壽。家庭圓滿。

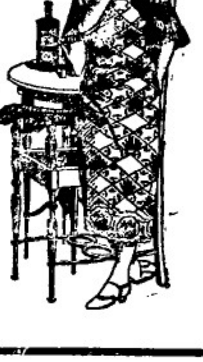
以補爾多壽爲基礎，加以燐質、碘、規那、拐阿可路等靈藥，共成五種，各俱特色，不特可以補足血液，並能兼治他症，效驗更[illegible]，如例

[illegible] 含鐵補爾多壽治之

[illegible] 含碘補爾多壽治之

[illegible] 規那補爾多壽治之

[illegible] 拐阿可路補爾多壽治之



○另備有「延年益壽法」函索即寄

○各種「補爾多壽」小瓶裝一五〇格蘭姆可服半月以上大瓶裝五〇〇格蘭姆可服一月以上無論男女老幼均可對症服用也

○本品各埠大藥房均有出售若一時缺貨或尚未出售乞直接向總經理處購辦可也

總經理處 日本賣藥有限公司

新嘉坡小坡大馬路門牌四十九及五十一 電話一二四一號

◎滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十一元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十一元
滙汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十八元
滙厦門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十八元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十八元
滙歐洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十八元八七五
銀行兌現銀票	百元銀行一貼出	一十八元七五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	七元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	六元八十五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	六元七五
滙上海銀行掛牌	一百元	八十九兩
銀行兌現銀票	一百元	八十八兩八七五
銀行買現銀票	一百元	八十八兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
總銀銀紙兌出	一百銖	八十二元
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙高孤務銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元
滙票三十天兌	一百元	五十八元
滙雪梨銀行掛牌	每元	二司令四盾
滙加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
滙孟買銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
▲紙 字▼	每百元	二角五
滙加勝巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾四一
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾五
滙三巴壟銀行掛牌	一百元	一百四十盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾七五
倫敦現銀 易中	每元	二司令四盾三一六
期票三十天兌	每元	二司令四盾三二六
金葉每兩		六十五元八
美國金鷹每個		八元七二
▲[illegible]市		二十六元二五
雷土價		一百一十大元二五

▲輪船入口▼

港生	由加吉打	廿三到	其實得洋行
	轉往香港 汕頭 廈門		
坤和	由坤甸	廿三到	同益公司
安東	由汕頭	廿三到	源示發洋行
	轉往海口 汕頭 廈門		
毛西	由爪哇	廿三到	和蘭公司
曾捷	由龜咯	廿三到	和豐公司
豐德	由浮羅廉宜	廿三到	和豐公司
豐興	由文律	廿三到	和豐公司
加立蘇	由麻六甲	廿三到	實得力洋行
萬松美	由岩株巴轄	廿三到	順美號
馬喜發	由坡德申	廿三到	實得力洋行
慶生	由馬六甲	廿四到	捷豐號
明呀勞	由巨港	廿四到	和蘭公司
豐廣	由實功[illegible]	廿四到	和豐公司
南祥	由三寶壟	廿四到	協榮茂
甘門普	由[illegible]	廿四到	實得力洋行
白立	由檳城	廿四到	實得力洋行
[illegible]	由望加麗	廿四到	武茂號
新加坡	由砂撈	廿五到	和蘭公司
總加大鳴加	由仰光	廿六到	泰利洋行
	轉往檳城 仰光		

▲輪船出口▼

◆陰正月廿三日拜二船船出口◆

船名	時刻	開往埠點	公司
文律	上午九點	往浮羅峇沙	泰順美
永豐	上午九點	往浮羅廉宜	和豐公司
豐順	上午九點	往龜咯 小籠林 大籐林	和豐公司
豐昌	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司
孝基	上午九點	往山口洋 吱島堂 鵝鴉 三發	和蘭公司
坤利	午十一點	往坤甸	同益公司
豐川	午十二點		和豐公司
新牙勝聰	下午二點	往英德宜利港口 沙拔 峽末勞溪 巫羅峇黎 寶岳 往望加麗 班年 大角 丹戎巴郎 亞沙漢 米勞灣	和蘭公司
豐吉	下午二點	往實叻峇轄 望加麗 寧坡 北干峇魯	和豐公司
[illegible]	下午二點	往實叻班蘭 望加麗 峇眼亞比	成茂號
廣順豐	下午二點	往麻坡	南洋代理
[illegible]	下午三點	往吉礁港口 米勞灣	實得力洋行

各貨行情一覽表

新加坡白椒	一百元
上島椒	七十三元
又中	五十四元
又石	五十一元
白椒	一十五元
本坡上島椒	十十三元
又中島椒	七十一元
文島白椒上	一百零六元
又島上	六十五元
一號椰干	十一元四
二號椰干	十一元零五
三號椰干	十元
上等茶粉	五元二
又上	五元
總[illegible]薯粉	四元八二五
又中	四元六
總下碩薯粉	四元七
幼粒	九元七五
中粒	九元
幼丕	十元
甘蜜頂價	七元二五
一號甘蜜開價	一十四元五
二號赤甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十四元五
島甘蜜土庫頂價	十一元
廿二號粗花糖每擔	六元六
二十六號粗花糖每擔	七元一
四十四號幼花糖每擔	七元四
本坡和豐椰油	十九元五
又十五斤	二十一元
大箱土油每	五元二
王標土油每箱	五元
虎標土油每箱	四元七
鷹標土油每箱	四元九
龍標土油每箱	四元七
萬慈兒羅冬上	一十二元
又 箱	十四元
沙勝越兒羅冬上	一十六元
又 箱	十五元
巨港單兒羅冬上	一十[illegible]元
一號水牛皮每擔	二十九元
二號水牛皮每擔	二十五元五
一號牛皮每擔	五十四元五
二號牛皮每擔	四十五元
二號鹿皮每擔	五十六元
水牛角每擔	二十元

▲米價行情

群峰隆紅印米	三百零八元
集成順眥印米	三百六十五元
聚興棧藍船新米	三百一十八元
華興棧青印新米	三百四十二元
和豐紅印戊米	三百元
合興棧紅印戊米	三百四十元
安南米	
通茂青獅占	二百七十九元
恰盛紅獅占	二百七十五元

○柔佛屬豐盛港口公立培智學校演劇籌款建校會啓事

敬啓者客冬本校籌款建校蒙　各界熱心教育諸君慨助巨款感激殊多現在建圖計劃繼續進行大約今年內當可落成乎於籌收捐款亦經舉定陳貽鉅簡陳民二君出任向由籌收之任並携有正式收條及有正會長陳貽鉅財政李怡和李福二君簽名蓋印爲憑而昭慎重但陳簡二君有到收此項款者請祈照交可無貽誤也特登此佈想不贅陳　並祝公安

民國十七年一月廿六日　建築會籌備處同人啟

○鳴謝

各界熱心諸君樂購園券及喜助款芳名表列　想不稱呼　倘有錯漏　請祈指示

▲本埠名譽券

陳貽鉅一千一百元　曾益四百元另贈出校地二段估價六百元　吳勝佐五百元又贈出校地一段估價三百元　李怡和二百元　傳愚二百元　羅志南一百五十元　陳茂郎一百元　東源號八十元　廣興六十元　傳奮六十元　陳貽鉅夫人五十元　黃金聲五十元　三光公司五十元　開發號五十元　五杏五十元　助興四十元　李怡和夫人四十元　廣榮益三十元　李槳三十元　廣源三十元　振南公司三十元　利生號三十元　黃秦三十元　周長三十元　樂靈俱樂部三十元　陶冶俱樂部三十元　本埠大工界師巫八二十五元　余榮生二十五元　黃木恩二十五元　彭俩二十元　吳何二十元　大生號二十元　長吉昌二十元　余富二十元　鴻慶二十元　鴻發源二十元　何焯二十元　吳亂二十元　吳佛佐夫人二十元　吳內二十元　吳來茂二十元　華奎二十元　奎夫人二十元　吳倫二十元　五鴻慶二十元　溫宗喜二十元

共四十六柱　該銀並校地三段

▲特別券

何萬十元　陳新機十元　譚忠十元　陳英女七十元　國興公司十元　同安號十元　萬源十元　裕發興十元　廣利金店十元　符寶華十元　溫滋十元　簡單達十元　萬發豐十元　合成號十元　彭厚十元　陳桂十元　晉成十元　大生富十元　利祥號十元　同發十元　德隆十元　萬興十元　對德謙德昆十元　對發益興十元　利全號十元　福南十元　吳桂十元　黎壽十元　廣香生十元　順興十元　豐興十元　張英十元　彭鳴茂十元　鎮其興十元　游輝初十元　黃漢十元　榮安號十元　蓉株巴轄韓何國麟助十元　蓉株巴轄張以亨十元

共三十九柱　該銀三百九十元

▲超等券

廣榮昌五元　簡惠沅五元　彭木五元　蔡開富五元　保生堂五元　鄧紀堂五元　彭興五元　興成號五元　順發號五元　新合花五元　李榮夫人五元　譚忠夫人五元　瓊南興五元　順發號五元　新合花五元　志安五元　李榮夫人五元　譚忠夫人五元　瓊南興五元　陶榮五元　吉祥五元　楊河五元　王吉五元　簡祥五元　有裕五元　廣昌五元　順興機五元　德盛五元　香記五元　顯五元　五生號五元　福鍊號五元　周瑋五元　蘇生五元　振發號五元　協盛隆五元　盛世時五元　王賛五元　民巫八毛拿撻五元　對海凌々五元　對海榮豐五元　對海許禮五方　對海符改明五元　對海怡順號五元　對海李璧高五元　共五十四柱　該銀二百七十元

▲一號券

陳安邦　曾當卿女士等名二張　碧蘭齋　黎卓夫人　河壽　榮興　榮記　錦華興　張吉夫人　廣大生　林封高　翁關德　坤和成　合利　廣平　廣合　邢鍋光　康禾吉　榮來機　共十九柱　計卅一張　該銀六十三元

▲普通券

金好姑　燕屏姑　鍾英姑　華生興　新瑞源　福記　李紀　鄭臥雲　莫蓉初　廖炳　林交　盛禾聚　鄧子山　黃榮　劉如　馮新文　郭蕙文　黃閩道　無名氏　無名氏　馮來人　兩晚零碎收銀二元五角　共二十二柱　計二十二張　該銀二十四元五角

▲三板頭埠名譽券

簡陸民一百元　張崇裁五十元　萬榮隆公司五十元　饒杏堂四十元　饒恭祥三十元　傳祥三十元　鄭林二十元：宋南二十元　利豐號一元：曾華號二十員

▲特別券

東裕十員　生源十員　曾記十員　安昌十員　謝益十員　黃星南十員　謝牛十員　共七柱　該銀七十員

▲超等券

大小富五元　乙條　該銀五元

▲一號券

天生堂三元　黃槐集三元　羅十濟三元　謙興號三元　廣生三元　富記三元　濟生堂三元　馮協記三元　鄧寄三元　林鳳雲三元　共十柱　該銀三十元

▲普通券

禾珍一元　仁生堂一元　勝和一元　禾利一元　乘純一元　共十一柱　計十一張　該銀十二元

合共三十九柱　共該銀五百一十七元

▲馬湖埠　莫聯生經手

兩成號四十元：源發十元　勝順十元　南發十元　協成號五元　源盛五元　共六柱　該銀八十元

▲吳流埠　莫聯生經手

養盛三十元　義盛二十五元　游源二十元　泰裕十五元　正合十元　共五柱　該銀一百元

▲居鑾埠　名譽券

陳東發一百元　王師恩十元　江匯成十元　任貴三十元　肇文雙四十元　邱子潘三十元　萬泰竜二十元　共七柱　該銀三百二十元

▲特別券　德裕十元　萬豐隆十元

▲超等券　孫振隆五元　萬昌公司五元　萬興隆五元　新合福五元　協德機五元　遠來機五元　共八柱　該銀五十元

合十五柱　共銀三百七十元

▲柔佛埠

▲名譽券　張廣隆五十元　泰和當三十元　怡泰隆三十元　陳合興三十元　余柏川三十元

▲特別券　大生公司十元　源安十元　合七柱　共銀一百八十元

▲新加坡

▲名譽券

吳勝發五百元　林笑蘋四百元　吳士基三百元　黃光熾三百元　陳嘉庚三百元　楊加松三百元　陳谷欣二百元　黃光柱二百元　郭可濟二百元　羅傳權一百元　王嘉祿一百元　陳耆明一百元　恆生號五十元　梁逸亭五十元　高鳴發五十元　簡永年五十元　華豐隆五十元　松林火鋸五十元　黃嘉隆堂五十元　莊丕南五十元　莊丕唐五十元　楊開松五十元　南興隆二十元　珀昌隆二十元　合成順二十元　黃和成二十元　珮承德二十元　黃吉寶二十元　林克正二十元　羅卓二十元　譚桂臣二十元　陳宗傑二十元　譚月廷二十元　簡緝臣二十元　福興隆二十元　新南昌二十元　復順興二十元　羅香元二十元

▲特別券

萬寶興十元　陳九餘十元　新興隆趙等五元　合四十一柱　該銀三千九百一十五元

▲坤甸埠　莫聯生君經手

榮興十五元　兩勝發十元　豐興號十元　成發號五元　利興四四元　和興號一元　合六柱　該銀四十六元

總共計二百九十九柱　共該銀九千八百一十五元五角正

會有黃興嫻女士前曾許先生助本校建築費今適伊過埠未得晤面以及各界熱心善長未曾捐助者望乞再爲樂助續登報表揚

各界報物品彙表列

伍杏先生贈送大光燈一枝

五杏先生報効全場大光燈一晚足用

廣興號代理南洋兄弟公司報効金馬香煙全場兩晚足用

符寶華報効全場汽水一晚足用

豐盛港口公立培智學校籌款建校會公啟

民國十七年二月十三日　刊

○福建會館第四組募集基金表

福州會館暨陳季約先生所募名冊合錄　陳季約　郭欽銘　以上三名各捐一百元　葉龍鄉　劉挺光　楊以儀　以上三名各捐五十元　吳德官三十元　汪上光　韓天爵　以上二名各捐二十元　蔣瞻寧　周逸渚　許德霖　許學森　包昌國　江秀璃　林鳳森　捷廷　阮光錦　吳幼祺　顏怡園　李家炳　張鳳墀　陳寶鐵　楊美德　以上十五名各捐十元　邱蔭圍捐六元　方添祿　陳元斎　蔡德銓　葉木土　林家亨　吳慎華　魏亦壽　趙依旺　嚴師富　江翰志　江伯樑　王寶瓊　王道源　林永悌　朱華林　周學柘　鄭光宇　顏耀奇　王作潘　王鴻怡　謝祥　鍾鄭金香　林安森　趙永悌　鄭茂燕　孫田春　陳福官　馮子岩　林逸欽　林世祥　程子潘　林福　黃加春　李從珍　張玉官　歐砥卿　以上三十七名各捐五元

合計六十二條共捐銀八百六十一元正

新嘉坡福建會館啓

民國十七年二月十日　刊

○收捐鳴謝　（恕不稱呼）

振榮與六元　吳序印　隆源號　各三元　以上收七月至九月

楊如松二十元　王吉士　鄭源通各十二元　呂志成　長成機　黃東清　宋天助　陳維士　林戴儀　張慶成各八元　陳大吹　劉慶爾　蘇濟川各四元　以上收九月至十二月

游爾生一十八元　吳記十二元　甘石璽　林炎郎　王合茂各六元　以上收十月至十一月

洪志成四元　翁加松二元　以上收九月至十月

楊議金　許天乞各四元　江楨祥　劉源安　邱錫慶各二元　以上收十月至十一月

張克明三元　收九月至十一月

陳家燕　王火生各三元　收十月至十二月

莊丕南一十二元　收七月至十二月

許成昌二十元　洪唐棟一元　林學源報効收捐

民國十七年二月八日　刊　振東學校啟

◀船期廣告▶

△好船再到

沙士頓輪船訂夏曆正月廿八日抵叻　廿九日前往

香港　汕頭　廈門

敬啟者本船堅固行駛快捷各位寬敞伙食優良茶水充足房艙有航行中國附搭諸客莫不口碑載道欲商貨有附貨及搭客祈留意爲此佈

實叻峇六甲街砂嗜納英土車啟

民國十七年二月八日　2

Gaiety Picture Palace

牙池

二月三號起開演

▲頭場七點半

海獄　十本

▲二場

夜間拘束　六本

西方曠野　五本

本院主人啓

Surina Theatre

蘇連那

二月八號至十四號開映

▲頭場七點半

鬼薪者　五本

▲二場九點

辣手

打獵與及獅

哈哈笑

拜六禮拜兩演日戲

本院主人啓

中國特產 撫順土炭 輪船各廠用
三井特許 孔明煉炭 新發明的家庭必用
頂上 石牌鑽洋灰 厝料土工用
製鐵公司高爐製 高爐烏灰 厝料土工用

南洋總代理
莫實德四樓。電話三三五二一七
三順公司啓

〇星洲南洋江夏堂啓事

本堂經于去年購成本坡直門街門牌八十六號洋樓全座三進爲堂所地點適中規模頗壯近將舉行進主懸像典禮事但需費尚鉅非藉 諸族親群策群力不爲功所有前認捐未交及交未清楚間猶有未認捐者爲數尚多此十六晚開董事會當場推舉黃濟舟黃有鑾黃大彪黃瑞樞黃露昌黃馭初黃碧峯黃維袷等爲募捐收捐員茲擬訂于本月廿一日出發捐簿係用本堂正式編部號有正副收據係用雙連票經財政黃鑑持簽名蓋正印並入會印據及收捐員簽名爲憑深望本坡外埠 族親先生對於募捐收捐員到時未捐者請認捐或勳誠衆力介紹已捐者或加捐請照數 惠交鄙同收條俾得早清手續便于刊行徵信錄是爲至禱

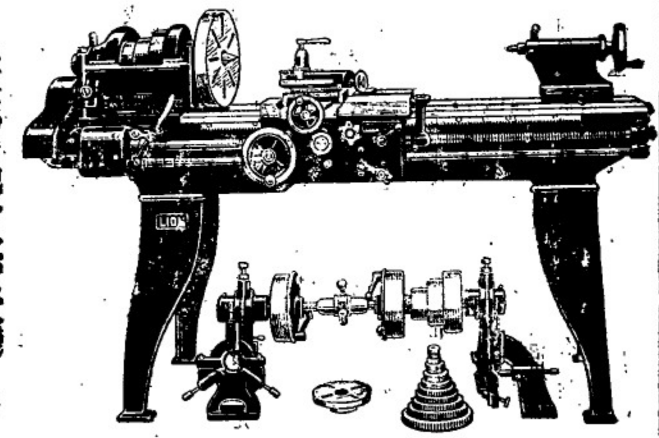
星洲南洋江夏堂董事部公啓

民國十七年二月二日

此肥美康壯之女孩

前曾羸弱多病嬰孩自己藥片之功力使其有今日之現象

擯東菲律賓萬用隆號關國明先生稱其令愛之玉照及證書寄下如左云小女生當柔弱年幾三歲行步不健面色染白無其血色胃脾少力飲食不多兒復時羸多病無經一必發小疫數天每幾如常身益羸羸明夫婦覺女情切深以爲憂遍求藥料週買精明以明小女回復康健其美麗燦之質但百效藥料鮮藥效後經敏友徐君商爾彼之幼女柔弱不離病楊購服嬰孩自己藥片得痊強健明速決意購服嬰孩自己藥片與小女照法服用不料服後精神壯強步履如飛食量大增體用血若嬰孩自己藥片均有嬰孩自己藥片出售或向新加坡架波羅六中藥房士醫生藥局函購每一瓶叻幣六角每六瓶三元郵力在內



△車床，配合及鑽穴機器等等

啓者本機器係由極佳之物質製成堪稱完善確爲異常精良之機器諸翁光顧價格尤爲克己其目錄及價格可至下列輸入人詢問此佈

唯一輸入人星洲伊亞紗直有限公司佈

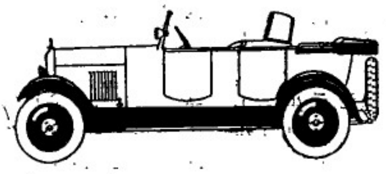
sole Importers

THE EAST ASIATIC CO., LTD

No. 3 Raffles Quay

SINGAPORE.

12-1 H P. CITROEN B 14



在歐洲令口最大之汽車製造者即著名詩突倫製造者是也彼固無時不在擴充其汽車大約每日出品約有一千輛然又求過於供因其汽車確係優越而其出售之價格較之其他劣等汽車尤爲低少

一九二八年詩突倫經已運到其價格亦復降低

諸君於決定購買任何汽車之前務請駕臨參觀不勝歡迎之至此佈

七州府唯一代理人

新加坡 吉隆坡 怡保 檳城 巴雙

成豐有限公司啓

Sole Agents S.S. & F.M.S.

EASTERN AUTO CO., LTD.

Singapore, K Lumpur, Klang, Ipoh & Penang

GRAHAM BROTHERS TRUCKS.

Built by Truck Division of Dodge Brothers, Inc.

SOLD BY DODGE BROTHERS DEALERS EVERYWHERE

△克曆成兄弟之貨車與巴士車 堅固耐用

無論何處均有克曆成兄弟之巴士車與貨車爲搬運貨物之用于此可知其爲人們所樂用與其聲譽之日著也

于使迅速能力充足嘅式樣貨材料優越費用低省此皆爲緊要之事以彼各相聯絡而使其經久耐用

無時不在試驗其汽車而決定其價值且復繼續建造其較勝之事界上任何貨車製造者尤爲更多

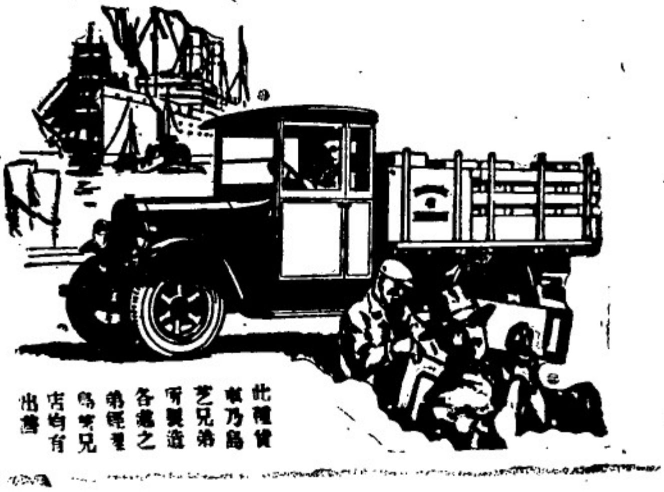
新加坡烏節律九十二號至一百號

呂昂摩托有限公司啓

Lyons Motors Ltd

92/100 Orchard Road

Singapore



此種貨車乃爲艺兄弟所製造各處之弟經理兄店均有出售

大東影相館

住亞米連街一一二號即（同德書報社）斜對面 電話一千九百號
（婚禮）（喜慶）（一展）（會像）（賽會）（牌）
Eastern Studio
1-3 Armenian Street
Phone No. 1900

李仁影相館

滅共產黨：

●廣州提審共產黨

△本報本日上海專電 廣州十日提審共產黨：結果有二人判决死罪：

○…四電譯聞…○

●倫敦膠市現況

○本月十號倫敦路透專電：樹膠市情 開盤穩定：在後價格雖參差不一：但前日風潮水湧 似已暫息：棉蘭里之商人：現趨於進境：因以爲該考察委員會：在市面上之調查：可能確實收效 且英國膠價：所跌比較無多：此間市面 未有改變：其觀念以爲此項調查：實非其時．但願將來可能逐漸改變：以免煩擾：現樹膠股份．市面較．穩固：因有的股票價格引人留意云：

●英國風災

○本月十一號倫敦路透專電．英國暴風爲災．人數死者十一名：受傷者不可勝數 地方上受害頗廣：誠英國向來所未有云：

●選舉無望紛紛請退

○本月十一號日日新聞東京來電：有未來之普選候補人員四十四名：見得缺乏成功希望．至昨晚夜深：己會棄其候補地位．彼等之候補費：已交還彼等收回云：

○…本坡新聞一…○

●林文慶君受傷入醫院後

▲邱國瓦君所述之情形……

本坡中華總商會門外 於本月八日下午五時許 發生共黨謀刺國府要人：以致誤傷林文慶君之面部鼻傍：子彈尚未取出：但不甚危險一節：經已迭誌前報 茲據邱國瓦君云 彼是日因參與華僑中學校十周紀念聯合之歡迎會．以故總商會門外發生槍殺案之情形：不能詳悉：事後始知林文慶君受傷：經已決往施排埔醫院求治：乃與陳君嘉庚 林君戊己等同往醫院探視：比至醫院：前往第一號房．不見有林文慶君在：其時林之夫人 亦在第一號房探望：因不見林文慶君．互相疑訝．後乃查悉是陳總領事李駿君送林君到院時：因事出倉忙：故安置林君於第三號房內：至是：乃相約前往第三號房：探候林君：林君與陳君談話：畧謂中國人做事 都是亂來：無怪中國大局．弄至如此田地：語至此：醫：戒勿多言：恐傷病體 陳君亦不便與之多談：乃相率而退：其時見林君面部之左：浮起有如雞卵：因其子彈尚未取出故也：後由醫生着令院中工役：將林君移至第一號房內 以便調治云 至現在林君面部子彈之經已取出與否 容候探聞再誌：

●華民政務司將返國

昨報載三州府華民政務司戈得曼氏．不久將離叻取道美洲：言旋故國：茲探聞戈君已．政府恩准 由三月八號起給假七個月：其所有職務：將由威氏暫理云：

●余東旋街之槍殺案

▲受傷者并非重要……
▲兇手已經捕獲……

自上星期三日．中華總商會門前之刺殺案發生後：至上星期五晚：在余東旋街：又復有一華人被人狙擊．兇手乃一上海人：當慶陞平戲院散場之際．被擊者正由院內而出．兇手向其追擊：將子彈連發一彈中其左肩：一彈擦過其背：後受傷者倒地．兇手即上前：將其執住 幸槍中子彈業已用罄．否則難免當場殞命：然兇手仍將其痛擊一頓：旋奪路狂奔 受傷者所傷 殊非要害：當時即將該兇手形貌 對差報及：迨至事發後一點鐘 該兇手在水仙門大萬街．已被公差拿獲：搜其身上：手槍己無存在：但受傷者認識其爲行兇之人：上星期六早：已將其押於府署三堂：官命押候 查明核辦：聞此事係因情場中含有醋味：故發生此仇殺云：

本報本日附送一紮
敬請閱者注意

●春源印務館之忙碌

本坡絲絲街春源印務館 近來印務極代忙碌：一星報係由該館代印．每期稿件：皆是星期二三兩日發給予他：是以了無延誤．不意第十三期之稿．因遲至星期四日始發．以致該館趕印不及．特得數語：以免各界誤會：

●萬德源號遇險之所聞

關于新輪萬德源號遇險之消息：傳來甚少：聞現在沙巴遇渡：該輪之業主：接有消息：謂該輪于九號：向占卑河面進：當抵達河口：發覺機房有水由裂縫滲入：船主利打氏：即將船駛近岸旁：則水已入船內：現在河口 沉入水中：約拾英尺：各船員幸獲安全：查該輪載重三百一十三噸：在北京註冊：有荷蘭船牌：于本月四號．由星洲啓行 前往占卑：惠于六號到該處：此次不幸遭此 係因由占卑開占 中途遇事：聞船員共有四十八人云：

●華人來去星洲之比較

是年一月分內：由星洲返國華人之大概．係 共有七千九百二十二名 比較去年同時減少一千○一名：又是年一月分華人到星洲之數爲二萬○八百二十一名：（內男子一萬三千○七十三名：）去年同時爲四萬○九百六十九名 內男子二萬八千五百五十七名）此對比少二萬○一百四十八名云．

●私煑煙膏被執

有福州人某甲．在柔佛律某號屋 私行煑鴉片煙膏．爲緝私員偵悉：隨即入內搜查：當時被告正在煑膏：並搜出用具係以銅盤脊盆水桶等 緝私員遂將一切器具等拿獲 帶中沙署 控之於案 今晨由府署正堂提訊畢．法官着令被告具保二百五十元 展至十七日再訊云：

●昨晚長泰街之火警

▲受傷者業已殞命……

昨日下午八時左右 長泰街門牌四十六號某鑲牙店內 因其棉先燈 偶爾爆裂 適有一人．坐在此燈之下 被棉先油濺下其身 以致被焚 中央消防局得警火警之訊：即遣水龍車二架：前往施救：有頃熄滅：該被傷者被以救傷車載入中央醫院救治：因傷勢已重 延至今早．即已殞命云．

●聚賭罹罰兩則

有華人三名 因前夜在新市亭附近某屋內聚賭：被差偵悉 拘控在案 上星期六由府署三堂提訊畢：被罰第一被告罰十元：第二被告廿元：第三被告十元云：

有潮籍小販九人：因在巴里街聚賭：被差拘控於案：由府署二堂提審畢 判罰被告每名五元：否則入獄兩星期云：

●搶匪被罰

探聞有閩人某 因在烏節律附近搶劫一人力車夫之錢．被差拘控于案：上星期六日晨由府署臬提訊．府署總審長稱：被告於該日在烏節律比貳附近．僱一人力車命車夫牽往田莊路 及至前不遠：被告即命該車夫轉入一小巷中 未幾 更命車夫出步：隨即拔出利刃 向車夫恐嚇 搶去車夫身上之錢而逃：後由車夫報案 請爲緝以云云．法官聆畢：判將被告處以十八個月苦監：以示懲戒云：

●當局注意河道

由本坡船政司．工部局局長 海港部部長．暨各部員：組織一委員會：討論試用何種良法：以免除星洲河道之擁塞交通：及將改良計畫：現已在事各方調查：並將報告政府 該委員會經召集會議兩次：實行察視兩次：此報告將于下月發出云：

●搶案展訊

粵人李木．因搶去一閩婦蘇亞典之耳挖一枝：值銀八元：被差拘控于案：上星期六日早由府署三堂提訊畢．判將被告押留 至十六日再訊：

●車夫聚賭罹罰

有人力車夫六名 於昨晚八時廿分：在城多利亞街一百廿四號屋內聚賭 被差拘控於案：今早由府署二堂提訊畢：判罰被告每名伍元：以示懲戒云：

●魯莽駛車被控

有吉寧人某甲：在河谷街魯莽駛車：撞傷一華人少年：被差拘控于案：今午由地庭提訊：原告是時當途轉該路係乘一輪自由車：被撞傷後 即由差送往醫院救治．現仍住院未愈 故不能到堂作證：法官着將被告押留：展期再訊云：

●電影消息

明星影片公司轟動一時之北京楊貴妃片：定今晚在中華電戲院開映：及劇情已誌前報：該片爲楊耐梅女士合七大明星所主演．現在一般青年女子：每輕於情 或爲虛榮所動．以致一失足成了千古恨：北京楊貴妃是善用其情的女子：不爲惡環境壓倒：以改其心 不爲虛榮誘惑以動其志．所謂貧賤不能移：威武不能屈：眞所謂女中丈夫也：其所發於青年男女當不在少．際茲春光明媚：諸君須及時行樂：往觀該片．便能得精神上之愉快．

●樹膠價格

▲紐約 十一日紐約電訊：現貨成交者爲一千五百二十噸．二月期貨爲三角四占．二月期貨爲三角四占．三月期貨爲三角四占又二○：四月期貨三角四占又六○：五月期貨爲三角四占又八○：六月期貨爲三角五占又二○ 七月期貨爲三角五占又三○：八月期貨爲三角五占又四○ 九月期貨爲三角五占又五○：十月期貨爲三角五占又六○：

▲本坡 今日本坡膠價爲三角九占：

▲倫敦 今日倫敦膠價爲一先令四便士又八分之五

●電醫廣告

▲電力治病▼ ▲功效如神▼
▲不用吸藥▼ ▲自然全愈▼

醫士前曾習針新法歷有年各埠專以電力治病人無算夫以電力治病中外信仰近稱奇今者遊歷到叻爲各界士女求醫利便起見特設醫所于多嘉坡水仙門加店牌第廿三號無論男女老少內外新舊一奇難雜症藥物不能治者就以電力加手術按摩不用吸藥無不電到病除每日全盤門診一元包醫另議每天診時間自晨八點至十二點止下午一點至五點止若有婦女來就診者另有女醫士爲之施治診資給未盡知用刊告佈有採辦之醫者知所問津焉

△主治各症列下

遺年頭痛 半身不遂 久癱不起 腰腰黃疸
肺癆內傷 內外痔瘡 風濕骨痛 先天不足
後天失調 男子陽萎 女子陰冷 經脈不安
痰病太多 不能生育

No 93-3 Coleman Street, Singapore
Q. L. Sun, Health Specialist

電醫士孫九高披露

十七年一月十二日

令人心足之二種茶葉 何以故

青葉茶粉

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金葉粉乃成塊之茶葉爲巫來半島二者均極爲暢銷因其茶質有之特異出品尤爲佳妙也

青茶末 一種茶末味極濃厚入口生香凡用之者皆能辨別之

馬來由各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多獅有限公司

星加坡萊佛基三[illegible]號門牌

上頂金葉粉

眼光學士楊清我專門教授實用眼光學招生啓事

茲由各界之要求於最短時間最省費用造就專門人才爲備胸造福做人以英國倫城眼光專科畢業之經歷以八年在東方眼鏡公司任眼光學士之經驗教授初入門者自信可保險學識成所學有所爲學成後能自開理眼鏡公司或每月至少有二百元以上入息有志者幸勿失此良機學額僅限伍人量願面談即來

通信處：新嘉坡山仔頂十九號東方眼鏡公司

大英一九廿八年二月八號

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎
二十四種痔瘡……陽痿瘋濕骨痛……以及一切奇難雜症……都來問我！

▲能使患一切疾病者不須服藥又能奏效迅速
▲能治藥力所不能治之症
▲能以日包醫電力一到病疾全消
▲一經治愈永無復發之虞
▲設不見效原銀壁還

當此二十世紀學術昌明醫術中電治一科進步之速有一日千里之勢其得世人贊許與信仰亦見日加也本電學士自學業於英國芝加哥省電學大醫院後即設院於星洲以醫治人以千萬計成績斐然……本電治法但使患病者無須服藥之苦而且免去服藥致方劑增病痛之虞凡各種奇病雜症皆可按經施診而患（陽痿）者一經施電自能壯健同於常人請看中華新報（新州久洞）電力一到毒菌即滅而（二十四種痔瘡）之治療奏效更非常迅速其餘藥力無靈之頑疾本醫生均能醫治而予患者以滿意不到之結果

本院加聘富有經驗之看護婦以招待女界凡移門診症不另分文醫診每日診症時間由早上八時起至下午五時止星期六休息星期日照常營業

本院電製真痔瘡藥每瓶六角五分用法詳細說明書

本院電製美容粉每瓶一元二角半款向各大藥店代售

院址星洲水仙門大馬路一百十七號電話二四五一號

美國支加哥省電學大醫院醫學士 杪贊信披露

○睡醒！

當疲倦與思睡時
飲花沙呢之歌喇汽水
每罐所含之咖啡質有如一杯
配製極濃厚之咖啡或茶一樣
此乃君之更優更妙之飲品也

新加坡汽水專家 花沙呢有限公司啓

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

◁直透歸國輪船廣告▷

確保快捷 確保特色

本公司代理之（亨利）（詩士頓）輪船二艘往來海口香港汕頭廈門星洲等埠乘客多次矣期準行快飛電捷暢快食茶水招待周到一切艙位槓櫨都是整潔出人亂坐等諸吾儕因試驗而公認矣稱之曰帆界中之健將誰謂不宜現

亨利 準陰曆正月 廿五日到叻 廿七日直趨 香港 汕頭 廈門

詩士頓 準陰曆戊辰正月 廿七日到叻 廿九日直趨 海口 汕頭 廈門

各界有欲配貨買座者請前來接洽爲荷

總代理漢成公司 電話三九二三

代理 海口草發公司 汕頭草興成公司 啓

民國十六年九月十三日

眼科第一

眼科第一

PAKIM GULAM NABI.
84-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment for eyes & piles.

本醫生乃印度著名醫生專醫眼科特色者也印度一地者不計其數凡各種眼疾痔瘡血管腫脹熱毒眼疔等一切花柳等症皆能治愈居叻將廿五年久蒙國人士稱爲妙手俱用印度良醫法與別不同尚痔瘡各症不用刀割藥到病除無有痛苦之患本醫局醫愈者俱有證書爲參上述症診來醫者賞者即以醫者官者取同醫藥以利時益目睹耐來加諸友有患於來醫可知言爲之不先致也

本局設在水仙門二馬路四零一號敢大館之

◀華僑銀行有限公司▶

The Oversea-Chinese Bank Limited

逕啓者本行資本雄厚信用昭彰成立以來多蒙各界信任近更推廣營業增設分行及代理處於國內外各埠以便僑胞匯寄款項以及附設定期活期存款其今年利息「五厘」其餘短期可向本行面商借貸惠顧諸表歡迎茲將本行資本職員及分行代理處列左

▲資本

原定 二〇·〇〇〇·〇〇〇元
發出 一〇·五〇〇·〇〇〇元
先收股本 五·二五〇·〇〇〇元
股東預賞 五·二五〇·〇〇〇元
公積餘款 一·一三〇·〇〇〇元

▲總行新嘉坡

董事部 林義順（主席） 殷雪村 黃兆珪 葉玉堆 陳先泰 鐘水泮 邱國瓦

總理部 邱國瓦（總理） 陳長生（總司理） 陳光（司理） 陳芳錦（庶務）

▲分行 檳城 仰光 占碑 吉蘭丹 吉隆坡 廈門

▲通匯處 倫敦 紐約 香港 上海 日本 怡保 坤甸 亞庇

中華民國十六年四月[illegible]日